東京羅聯トの破病發揮数無対東京羅聯トの破病發揮数据数



言

業會談作

若決口經濟損

457086何小姐洽

京狐專機接運骨 去數學大

Ta-Kung-Pao

342 Hennessy Road

Hong Kong

美國視性別

電線機械、

)·塑料粒、膠絲、魚絲等。③標 、電子遊戲機械、乾洗衣機械、值 機、鍵衣發骨、鈕門、網花機、桿 掛香港"GOHFUNG"電話。0

攝 像 BETAMOVIE PA BMC200PK. 2 現貨,簡單 K 745

中國展望宿

查詢,5-751731 王國只公華全記 電話(4線) 小內陽務灣新記 電傳:89378 姐旅接方附設置 WAAC HX 治客待便近備問

香港貨倉交現貨,可在國內付人民 價平・先到先得・尚有大批日産補 及舊唱碟,聯絡電話:5-6724227

●全新豐 ●全新豐 ●全新國 ●全新國

思刋廣告 請機電話 六

颾 

營館圖

包裝材料類:

瓦楞紙 膠板紙 PVC軟片

牛皮卡紙 新聞紙 PP薄膜

業 有限 公司

企

本公司即日提供大小吊車、貨櫃 抵車、平斗車、小型貨車常川來

往香港至廣東省內各地。並承接 大小搬廠工程。

宋全可靠, 取費低廉, 歡迎垂詢

灰底白板紙 OPP薄膜

書寫紙 及其他包裝用紙 PVC硬片

PE薄膜 鐵絲 鐵釘

塑料打包帶 打包鐵皮

塑料編織布

PVC熱收縮薄膜 各種複合薄膜 扁絲

包装容器類:

紙箱 金屬罐(盒、桶) 塑料複合袋

紙盒

紙袋

集裝箱

粘合劑

各種包裝機械與食品加工機械

中國包裝進出口總公司廣州市分公司

CHINA NATIONAL PACKAGING IMPORT & EXPORT CORPORATION, GUANGZHOU BRANCH 地址:中國廣州市東風西路255號 電掛:0947 GUANGZHOU

電話:31876 32069

電傳:44290 GZFIC CN

7 11 77 H F#

時間

承 辦

贊助

到貨口岸:深圳、廣州、廈門、福州、上

海、新港、青島

武漢市展覽館

一九八五年十一月廿三日至廿八日

中國國際貿易促進委員會武漢市分會

展出英國、意大利、西德、西班牙、瑞典

染整設備: 製衣設備: 染料化學記:

瑞士》日本及香港地區先進紡織機》:

香港利龍(洲際),技術發展公司

中國技術進口總公司華中分公司

武漢市紡織工業總公司

:精專實業:(中國:) 有限公司:

EXHIBITION - WUHAN '85

(WUHANTEX '85)

武漢國外紡織機械展覽會

INTERNATIONAL TEXTILE MACHINERY

針織機

木箱 塑料罐(瓶、箱、桶) 玻璃瓶 学科整 塑料編織袋 麻袋 集裝袋 托盤 塑料瓶蓋 金屬瓶蓋 包裝輔料類: 印刷油墨 塑料襯墊

趙總理笑笑説・

不滿意

我們就不買

開啓機艙門。 將一把象徵性的金鋼匙交給趙總理,並請他將一把象徵性的金鋼匙交給趙總理,並請他 在飛機旁的高架平台上,默多爾恩經理

是超總理方達。 一、手扶着舵把,詢問飛機滿意嗎?」 一、手扶着舵把,詢問飛機的各種性能 一、手扶着舵把,詢問飛機的各種性能 一、手扶着舵把,詢問飛機的各種性能 一、手扶着舵把,詢問飛機的各種性能

在地上。道就是即將飛往中國的A—310 旗、機身寫着「中國民航」的嶄新的飛機停 在高大的廠房賽,一架尾部標有五星紅 客車」移交儀式。 介紹情况後,舉行了A—310「空中

客車

低塞潮濕,自然條件嚴酷,開發工作十門採合算的油田約三十個,但是因為該在西伯利亞,共發現大約一百個油田,推日本熱悉蘇聯石油生産情况的人生

次定。 作出的禁止英國足球隊多加歇 作出的禁止英國足球隊多加歇

張一第

时、實事求是的態度,給林彪以應 此,中國高層領導人,採 過到一個令人棘手的問題 與到一個令人棘手的問題 一個令人棘手的問題

年三月

対・國王卡洛斯(左下)在開 式簽署西班牙加入歐洲經濟共 或簽署西班牙加入歐洲經濟共 晚在馬德里皇宫的盛大國家僚 西班牙總理岡薩雷斯(左

總

者記社開新國中

· 不怕四方 方

趙

膏衛



二大工業城市、 最大海港四防軍事機抵達聯邦德國第三十分,趙紫陽總理乘聯邦

葡

計

民黨突退

山政府

山面路斜瞰壓力

與總統舉行緊急會議

共市

姓 **建 更 漢 與 港** 阿爾貝

北往的輪船, 趙總理詢問了有

,終於實現了對趙總理的閃電般採訪,一位聯邦德國的女記者,使盡渾身解數會術人員千方百計也勸逐不散。 

四 百越軍踞泰培

副總 東 東 東 東 東 東 東 東 東 東 東 東 東 東 東 東

軍隊人 ・ , 量 泰軍發砲予驅逐

E名位五

公中國總書

在巴黎獲國際金燈

新領袖

星該

所領袖,强硬派席 《五月十九日選出 是因為社會民主 馬切特一早便量

茅

台酒等

一種食品

道他買

包括紹興花雕

酒鎮红香醋茉莉花

移交 空中巴士」

與其他國家人民更加喜愛中國 放遊執行委員會授予金獎的中國食品包 被授予金獎的中國食品包 被投予金獎的中國食品包 不 新華社巴黎十二日電

乘直升機前往漢堡東一口城市的趙總理今晨 7

各地黃金收 他將會與巴伐利 市價

可是,近幾年西伯利亞 (大爾加油田的減產・ 一百萬噸,佔全蘇石油生產 一百萬噸,佔全蘇石油生產 一百萬噸,佔全蘇石油生產 一百萬噸,佔全蘇石油生產 7别是衰老中的烏拉爾八〇年就增加到三億一年或增加到三億一 爾彌一五・補子萬

理路,道一工程 一公尺,常年收少一公尺,常年收少一公尺,常年 一公尺,常年冰小克的油田,是

好石油的主要產地西伯利亞地區的油產也就是連續兩年的減產。其主要原因,但 展望今年下半年的情勢也不見好。 是三月份和去年同期比,石油減產百一至三月份和去年同期比,石油減產百一次減多年四层莫斯科發表的經濟統計,

啊,為三億七千二前的油產目標比一

・地 聯足際國求要總足 令禁賽際國英對消取 訴控出提庭法立獨向時要必

題克說,此項禁令係屬反應温度。按禁止英國及 題為在有必要時,將向獨 之性法庭控訴國際比賽的決 定,是由五月二十九日英 度,是由五月二十九日英 度,是由五月二十九日英 克斯於在布魯塞爾比賽的決 之性法庭控訴國際比赛的決 之性法庭控訴國際比赛的決

英

球隊参加國際比賽的決定機構國際足聯提出申請, 它將向國際足聯提出申請, 稅 下 英國足球總會十三日 一 英國足球總會十三日

十艘國際班輪航線的選洋輪駛離漢一千多個港口保持聯繫。去年有六堡港有三百二十三條國際班輪航線路航了。多納尼市長指奢港口的碼

**抽脚去國家元首的職開始緊急會談,一般開始緊急會談,一般** 

**息總理法總統會談** 

改革計劃

趙總

参觀西門子

勞斯的熟 美零售指 天下午班

十三日電 | 預料印度 問向美國多衆兩院聯 一三日電 | 預料印度 的那要求。

設宴招待 上廠

原訂月底在 

合作

日內瓦召開

代表華羅庚 

知

識

· 更加熱心為「四化」,為 · 更加熱心為「四化」,為 · 更加熱心為「四化」,為 · 可四害」横行,他的心情 中、他到了上海煉油廠, 一點品質,彌足令人景仰。 一點品質,彌足令人景仰。 一點品質,彌足令人景仰。 一點品質,彌足令人景仰。 一點品質,彌足令人景仰。 一點品質,彌足令人景仰。

• • • \* 1

全國十二城市今天天氣預報

《係、調整機構設 「拆刷」理順工 (青議確定,把減 )力很强的精兵。

我在這些必備的條件上有了很大提高,感覺不可考達的服光和敏銳分析複雜情况的能力。 一個高級指揮員必須具有戰略頭。 一個高級指揮員必須具有戰略頭。 一個高級指揮員必須具有戰略頭。 一個高級指揮員必須具有戰略頭。 一個高級指揮員必須具有戰略頭。 一個高級指揮員必須具有戰略頭。 一個高級指揮員必須具有戰略頭。 一個大人民解放軍軍事學院的教學效果如中國人民解放軍軍事學院的教學效果如

至夏四初

大亞東澳

生招東廣在

(本程廣州十三日東省) (本経廣州十三日東省) (本経廣州大) (本経廣明大) (本経濟明大) (本経廣明大) (本経濟明大) (本経濟明大) (本統廣明大) (本統統廣明大) (本統

人,有股 人,有股 人,有股 人

本學院開設軍事、政治和科技三門課。軍事課包括毛澤東關於人民戰爭的軍事理論以及 等課包括毛澤東關於人民戰爭的軍事理論以及 事家,如克勞塞維茨、孫子的軍事理論以及 等家,如克勞塞維茨、孫子的軍事理論以及 學、軍隊的政治工作等,還有國際形勢和由 學、軍隊的政治工作等,還有國際形勢和由 學、軍隊的政治工作等,還有國際形勢和由 學、軍隊的政治工作等,還有國際形勢和中 學、軍隊的政治工作等,是 學、政治學、政治經濟

節穎超會上呼

備手共促統

最近,

待黃

【中新社漢堡十三日館】 們又都開心地哈哈大笑起來

· 亦即説明五年來油一個五年計劃。和上一個五年計劃。

**健九干萬噸的目標** 並未發生自然災害

開發困難成

地區的石油資源。在剛剛開發的一九 蘇聯龐大的石油資源。在剛剛開發的一九 田,之後從六〇年代又着手在西伯利亞 田,之後從六〇年代又着手在西伯利亞 田,之後從六〇年代又着手在西伯利亞 在裏海沿岸開發的巴庫油田。其次是 那有三大石油産地,最老的油田是帝

圆低窘潮烈,自然像件嚴酷,開發工作十分中開採合算的油田約三十個,但是因為該地·在西伯利亞,共發現大約一百個油田,其後在本熱悉蘇聯石油生產情况的人士說

主見,在政府,其实相如何,正受西方國家的嚴密、油減産,其实相如何,正受西方國家的嚴密、困難,蘇聯是世界第一大産油國,却出現石、是一的西伯利亞地區,其油田開發遭遇到之是一的西伯利亞地區,其油田開發遭遇到

形應放在具體歷史條 的同志拍電影、排號 一壞到底。楊尚昆灣 能因為他以後叛國了

黨、國家和軍隊的嚴重破壞, 的提高起過積極作用。另一節 是他在歷史上對黨和軍隊的發 課價他整個歷史時,應當分為

双境,造成了極為另一節是他後來對於的發展,戰鬥力的發展,戰鬥力

提出如

何評價林

揮中央紅軍作戰時,他們手下有維黄克誠說,毛澤東和朱德在根本修確有指揮作戰能力

中或

的司令員,在當時正那麽快。另一方面,潘戰役,東北的勝利不要回師 万面不少・不過上與毛主席

到黨紀國法的制裁,的指揮員之一。他沒 出一個人,就把他的歷史功績一筆勾鎖四門爭中開門爭會的那種過火的語言,的態度去評價歷史人物 , 不要用過去胞上條目徵求意見時指出:要用歷史歷 制裁,這是罪有應得。但在。他後來犯了嚴重罪行,與 ,林彪在我軍歷史上是有名

各國和平使者

讚賞中

軍

報

談軍委新决策

圓

有利於幹部年輕化和全人

月部

設教

育委會領導

政策

就此議案向

人大常委會

議作說明

復旦将出版金、人口学雑誌

·業發展規劃,指導和 《會為國務院主管教育

本国十九個國家均可 海訪問的各國和平使者,對中國決定減 認為,這是中國政府對維護世界和平有 認為,這是中國政府對維護世界和平有 認為,這是中國政府對維護世界和平有 認為,這是中國政府對維護世界和平有 以軍隊員額一百萬一事表示讚賞。他們 以軍隊員和一百萬一事表示讚賞。他們

分進口商品

質量低劣數量短缺 盤條短重率 文格偷工減料

京十三日電 | 《解放東報》今天發表社論 類大會議「不但從組 類大會議「不但從組 類大會議「不但從組 一頁」,「可以單 一頁」,「可以單 一頁」,「可以單 一頁」,「可以單 一頁」,「可以 一頁。 為機關部隊的整編確一的講話中指出,世界重大突破,另一個是一席鄧小平在這次實踐級幹部的年輕化有了一、社論說,軍委主重大問題。一個是高一定了好的方案。

要幹無實效

促各級幹部

車身出現廣告

部門商尉在上海公共交通車輛上做車身部門商尉在上海公共交通車輛上做車身 越悉,一些处画也在與上海市有關

學者「經常把實責的 時間耗費在一些没有 時間耗費在一些没有 好麼效益的事情上」 分數促領導者「經常把實責的 學者」經常把實責的

人把時間沒費在不 有作用或者作用很小 有作用或者作用很小 一,不十分必要的個 一,不十分必要的個 一,不十分必要的個 一,不十分必要的個 一,在用或者作用很小 一,拉皮, 一,拉皮, 一,拉皮, 一,拉皮, 一,拉皮, 一,拉皮, 一,拉皮,

五種「無效勞動」 高領導人的意向。 高領導人的意向。 高領導人的意向。 在追些事情上,勢必 在追些事情上,勢必

一株賽結束

学付 重返遗防立

訪軍

· 隊 最 高

《戰略學教程》等,具有中國特色,道是一個戰爭,現代化教學設施已廣泛用於教學。計算機、閉路電視、電動沙盤、電動圖板、計算機、閉路電視、電動沙盤、電動圖板、計算機、閉路電視、電動沙盤、電動圖板、配者選參觀了講堂、軍事戰例、外國軍反擊戰的戰鬥。

《進去,因此赴宴者大品計把請柬傅到外面,因2,又 整端開,部開雙到弓揮分始 ·賢·

·賢·

本是上海和蘇、斯、皖、韓四省都是上海和蘇、斯、皖、韓四省有關經濟管理部門的幹部和生產有關經濟管理部門的幹部和生產有關經濟管理部門的幹部和生產人搖頭嘆息?

大紹頭嘆息?

以對於於 一次宴會的,竟是一個問號。



發現豐富油氣 外

的進口商品,雖向外人說,有些質量低劣 國家商檢局負責 

人問題 

完全無法作出解釋 | 我們對遊覽動物團的 敢性長頸鹿,因為「 國正考慮從非洲人「

灣面為豐富,約有天然氣三十 灣新竹外海長康礦區的四口井 鄉類一百萬立方公尺,原油四 然氣一百萬立方公尺,原油四 然氣一百萬立方公尺,原油四 作桶,將有助舒解台灣全區的 能源需求。 能源需求。 後年生產可 供使用品

《台灣《中央日報》

幣。 海石油,將投資三十億元 陳耀生稱,當局對開發新 陳耀生稱,當局對開發新

應快速、效率很高、 的一個歷史性功績。 的一個歷史性功績。 的一個歷史性功績。 村會議是在改革的浪 村會議是在改革的浪 村會議是在改革的浪 村會議是在改革的浪 人會議是在改革的浪 人會議是在改革的浪 人會議是在改革的浪 人。 一個歷史性功績。 一個歷史性功績。 **瞿秋白殉** 

28 29 29 23 27 28 23 31 29 31 28 28 建業 多解多雲 雨多晴 解 解 晴

中 小小四小三小三小小小小小 於至於至於至於於於 三五三四三三三三三級 級級級級級級級級級 級級級級級級

甲央氣象台供稿)「城市今天天氣預報

出,可是道須要相當數量的揚氣設備,一旦出,可是道須要相當數量的揚氣設備,一旦的石油生產將依賴更小和地理上更北位置的的石油生產將依賴更小和地理上更北位置的的石油生產將依賴更小和地理上更北位置的中的薩摩托羅爾油田的條件更壞。 不過,蘇聯大力發展核能發電,所以重大的組織產,但它的天然氣每年增產率達百分之八到九,因此能夠彌補減產的石油數量,也發明油田的條件更壞。 在機不會發生。 聯足際國 **令禁賽際** 訴控出提庭法

定,是由五月二十九日英國利物浦隊同意大利祖雲 國利物浦隊同意大利祖雲 國利物浦隊同意大利祖雲 建斯隊在布魯塞爾比賽發 生修劃引起的。 文性法庭控訴國際足聯的 文性法庭控訴國際日 政政政策 3的禁止英國足球隊参加歌又說,英國足總並不

秦是不公平的。 東國克廷國際足聯會長布拉第的信中 克爾克在給國際足聯會長布拉第的信中 克爾克在給國際足聯會長布拉第的信中 及對歐洲足聯作出的禁止英國足球隊参加歐

角

上隔音箱

#### 版四第 至夏四初 日六廿月四年丑乙曆農 五期星 副市長甄錫培稱將 治顧問

記羅湖人

八行新橋

**人深圳聯檢新樓啓用** 



聘

會計文員: 男性,三十五歲以下,中學畢業,LCC中級會計五以上 ,懂銀行出入口押匯業務、打字,三年以上會計經驗。 2.酒店高級管理人員:

大學畢業,有十年酒店業管理經驗。 3.酒店土木建築機電設備人員:

B. 酒店土木建築工程,有五年以上監督地盤施工經驗。 b. 機電設備,有五年以上監督地盤施工經驗。

4.文員: a. 中學畢業或以上,熟識電子儀器設備及出入口貿易。 b. 中學畢業或以上,熟讀通訊學就儀器設備及出入口質

C. 中學學業或以上,熟練出入口貿易。 上述②及③项需在中国境内工作,有意者材料中英文 履歷及近照寄香港郵箱83567號。

所研究中心負責-深圳市剧市長周四 深圳市剧市長周四

啓用

調强再昨培錫甄 客旅收慮考未

探員告急

於其妹見

■ 電子遊戲機

● 供應暨台或金銮敞件、各類

● 組裝生產及難修技術提供。 ● 自設廠房及國內設有多

服務範圍:

建維修點。

●代理名嚴宝內及戶外

娛樂機械場所設備

●歡迎本港及翻內訂

購或合作經營。

萬之城有限公司

電話: 5-453383 香港中理程底科街一號

喜訊大厦十一楼

(世典企業有限公司附屬機構)

安碧月曆有限公司

**營業部:香港灣仔利東街54-56號** 5-729357(3線)・5-747003 工廠:英島道1065號東達中心9樓 5-634133(3 線)・5-721737



**数,於二時五十分將,消防員到場,共動** 木及鋅鐵蓋搭的單層

· 教養 被 被 被 地

元 の 故希

大公和政人的起,本報分類大學是一次

[每天收费十~) 本報分類

· 被間間 持續

#### 通

日起·遷往下列新址照常辦公,敬 希垂注。

香港 中環德輔道中71號 永安集團大厦九樓901-3室

電話:5-222130 5-222141-3 電傳:76926 PBCLD HX 電報掛號:PEACEBOOK

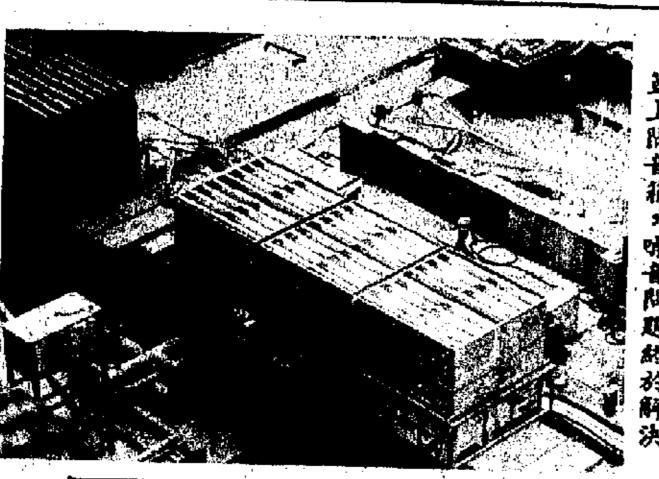
教室計算機 モレー(の

學計算功能

和李图都有限写到 Peace Book Co. Ltd.

明啟程訪問北京能源工程師組團

地鐵港島通車紀 **郑箅,尚餘四百宝,將於今日繼念套」,很快便被搶購一空。經鄉公司曾於上月底發售「港島線** 



電子

電子零件行(香港)有限公司 電話: 3-315223(6線)敦煌酒樓對面

曾慶基稱繼

審裁處建議七月直至找出比較永久

澳門旅遊

MS 週一至週六回港船票可於即日中午十二時前到碼

酒店房租(按金連税)須於前房時預付,如欲前 購週末酒店房間及船票,請提早於星期一到各服務處 訂購,可免向隅。

電話 : ⑤457021

乾濕洗衣機械設備

代理經銷各國名威最先進工業就 温洗衣投借卓越代香港及國內用 户設計配套安裝,技術指導培訓 等。 歡迎垂詢。

德承工程公司 九龙夫沙坦塔富利士进11党502宝

专样:3-7282163

制力電子工程有限公司 章 基:新港九歲與海打克牙尼八十三首,生與工學大概6年3.12.13.16首 本公司專門提供各類計算機 科學計算器 · 微型電子遊戲機 · 套件及散件 · 並免費提供技術服務 。 IRBYSE10



**西美:MG-8** 

並有時值及和傳放數。

附計算功能

医氧化磷光定子实验 型號: 218多层

10位:記憶・常用紙機 自動地位,自然電池與電

抽風機昨 ル角 地鐵 一隔音箱 站噪音淡

居 民

· 南 意

公司

4.4.7.

遷 址

本公司由一九八五年六 日起·遷往下列新址照常辦於 希垂注。

香港 中環德輔道中71號 永安集團大厦九樓901-

電話:5-222130 5-2221 電傳:76926 PBCLD H) 電報掛號:PEACEBOO

> 和李图古有限3 Peace Book Co. Lt



酒

交通更形万便

一席至十席者 九折優待

如有不便之處敬希原諒

二樓新式精美小菜一律八折

自助海鮮火鍋餐晚晚供應

香港銅鑼灣百德新街36號

、近銅鑼灣地鐵站) 電話:5-778226

薄利多銷

繼續供應

每席\$800

每席\$ 980

每席\$ 1,380 8

毎席\$ 1,880 🖟

八折優待

自置物業

特價翅席

喜筵乳猪翅席

大鮑翅龍蝦席

冬瓜盅乳猪翅席

十席以上者

本酒樓開始進行裝修

鴻運翅席

## 袋修清貨 大減價

六月十二日至三十日

特藝、首飾、服裝、抽紗、地氈、什品

全部特價徹底清貨



中我(去港)有限公司 中區分公司雲喊街亞細亞行 營業時間:上午十時至下午六時半 (星期日下午十二時至六時)

#### 宏豐運輸有限

- 香港一蛇口 定期自航輪
- ●本公司亦承運香港一**華南之** 水陸運輸

歡迎來電査詢:

5-449611

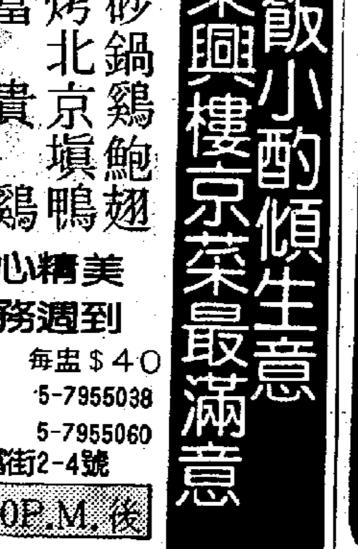
接洽處:香港德輔道中249號東寧大厦401室

#### 東 興

午市特備 各式點心 斯 原 頻 鮑 馳名童子鷄 敬送甜品 魚鷄鴨翅

全部革新 點心精美 出品快捷・服務週到 特别介紹:原盅雞炖鮑翅

歡迎預約定座: 地址:鋼鑼灣波斯富街2-4號 免費代客泊車6:30P.M.後



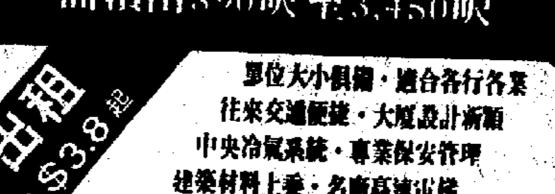
#### 皇后大道中359-361號

中環高級寫字樓 面積自890限至3,450限



往來交通便捷・大度設計新額 中央冷氣系統・專業保安作用 建築材料上乗・名廠高速電梯 高級玻璃職幕・開路電視系統 地岸至五樓已全部由銀行佔用

香港德輔的中151號四樓。



**治租處:廣利南投資管理有限公司** 

古朏簡樸

中學今

專責加强學生輔導工學合物學加強即

李越挺稱因學生減少及縮班致熱

不被訊」中國印刷代表團團長、中國印刷技術協會理事長王益昨日表示,中國大陸目前每年出版的智籍之六十億册,高踞世界第一位。

他昨日出席第三届世界印務會議,以「中國的印刷印刷事業已被重新納入有計劃發展的軌道,取得前所未有的進展,目前已建成了工種比較齊全的、遠及城鄉的中刷事業已被重新納入有計劃發展的軌道,取得前所未有的進展,目前已建成了工種比較齊全的、遠及城鄉的人,去年全國曹刊印刷廠已達萬多家,職工近百萬人,去年全國曹刊印刷的數量,從用紙量計算,共三千一一百四十三萬令(一令等於五百張紙),比一九七六年增長百分之二百零九(每年平均遞增百分之十五)。又有一人,去年全國曹刊印刷的數量,從用紙量計算,共三千一一一百四十三萬令(一令等於五百張紙),比一九七六年增長百分之二百零九(每年平均遞增百分之十五)。又有一個相當規模的造紙工業,能夠供應大陸印刷業的九成需要,也有少量出口,去年生產各種紙張板共七百萬噸。 他說,印刷用的油墨下度的表演就。他說,以「中國的印刷知道,其中油墨更有出口到香港,佔本港油墨市場的印刷。」 王盆昨在世界印 一個印刷那樂會議 一藝設備落谷 新書出版周期長得驚 仮待

圖署市域區 将放開期假

港台今晤新聞界

香港中樂團 六月份音樂會

節目內容:大江東去、陽關三叠、漁舟凱歌…

陳兆源當選新會長

一程師學會選新員

助理音樂總監及指揮:白德 女高音獨唱:張玲玲 嗩吶獨奏: 翟建庄 口笛獨奏:李崇吉 擊樂獨奏:閻學敏

大會堂音樂廳 六月廿六至廿八日(星期三至五)晚上八時 票價:十五元、廿元、卅五元及四十五元



香港舞蹈團 舞劇選段及團員作品」

新鏡花綠、小刀會、寶蓮燈、湘君、 瀟湘水雲、海之言、聴雨、孟姜女 改編•排練(舞劇選段): 惲迎世

藝術統籌(團員作品): 冼源 大會堂劇院 六月廿七至卅日(星期四至日)晚上八時 票價: 廿元及卅元

**粤語重演王爾德之輕鬆喜劇** 不可兒戲

> \*無瑕喜劇 \* 給正人看的閒戲 翻譯:余光中

大會堂劇院 六月十四至廿三日(星期五至日)晚上七時卅分 六月十五、十六、廿二及廿三日 (達星期六、日)下午二時卅分 **菜價:廿元、卅五元及四十五元** 



各場門券在大會堂、太空館、伊利沙伯體育館及香港體育館公開發售 電話留座5-739595至演出前一天止

報紙課程

中國古建築與園林

朱祖涵昨主持有關展覽表示 

張二第

**美國食品節** 

三洋雙線路彩色電視機,配備了最先進的自動電壓調節

●自動電壓調節(交流電由160伏至290伏均操作自如)。

(IN-LINE GUN),色彩豐富自然,眞實感逼人而來。

●PALI/D 雙線路接收,中港兩地適用。

全集成電路,畫面即開即現。

達誠三洋電器有限公司

三洋冷機工程有限公司

系統,使圖像更清晰穩定,壽命更長。加上嶄新的艷麗顯像管

殿西田妖力進路

節目內容:大江東去、陽關 助理音

六月廿六至廿八日(星

票價:十五元、廿元、



粤語重演王爾

\* 給正

導演:楊世朝

電話

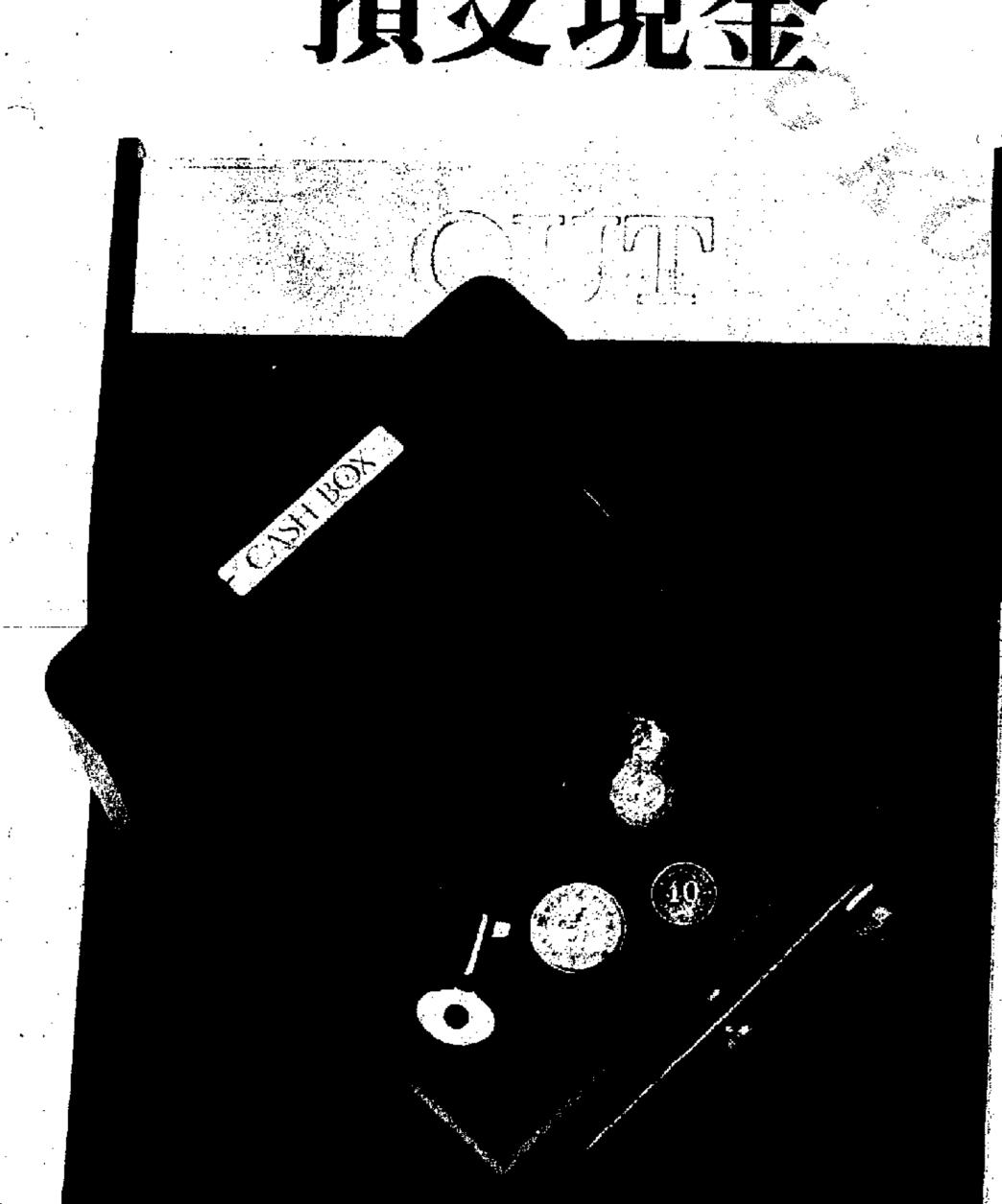
六月十四至廿三日(星期五至 六月十五、十 (逢星期六、

栗價: 廿元、 各場門券在大會堂、

**参SANY**の三洋



旬



每當公司的行政人員出門公幹時,往往 要預支現金,不但麻煩費時,更有礙 公司的現金週轉和調動,造成不便.

美國運通有見及此,特別設計美國 運通「公司信用卡系統」,切實爲貴公司 减省辦理支取現金的手續和時間, 增强現金週轉;而貴公司的行政人員, 更可兼有運通卡的消費能力和財務 保障. 自推出至今, 世界各地已有超過 三十五萬間公司採用,證實非常成功.

管理完善 效率更高 貴公司一經採用美國運通「公司信用卡 系統」後,每名行政人員在出門公幹或 作業務應酬時,均可以用運通公司 信用卡簽付多達百份之九十五的消費

由於淸付運通卡帳單的日期,有時 可長達簽單後六十至九十天,因此, 貴公司可將原本支付公費的現金,變成 現金儲備,轉而運用於更佳的營利途徑 上, 签活方便,

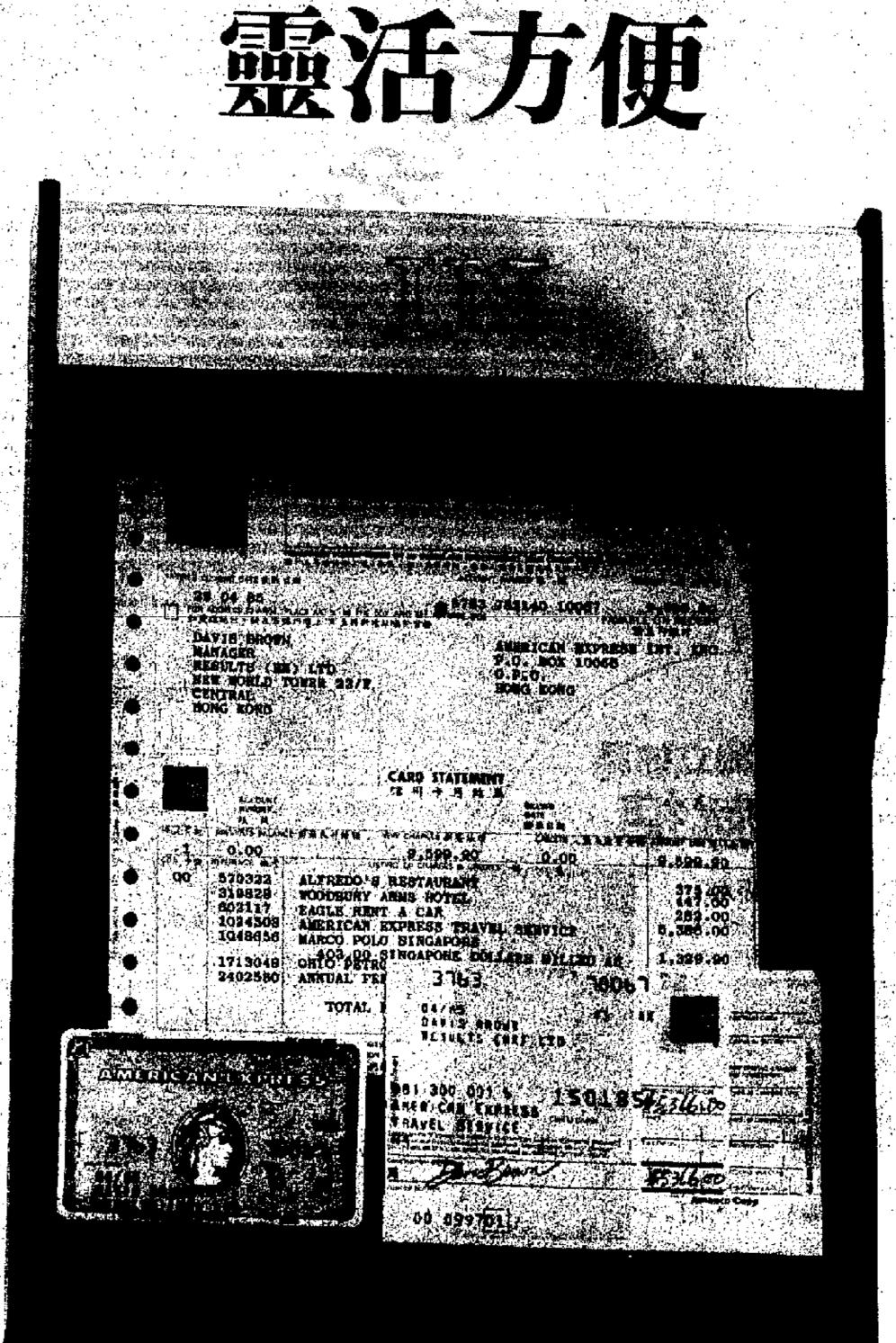
服務週到 保障周全

運通卡在本港及全球一百三十多個 國家,有數以百萬計的商店、酒店、航空 公司及汽車租賃公司等,都樂意接受 使用. 所以, 貴公司的行政人員在使用 運通公司信用卡時,必定備受歡迎 禮待,體面十足;同時,亦顯示貴公司在 國際間有穩固的實力,一舉兩得.

貴公司更可切合公司需要,選擇以 美元或港幣結算帳項。

假如運通公司信用卡遺失或被竊, 費公司亦可獲得周全的保障,無須 憂慮會因此而招致重大損失。

要知道美國運通「公司信用卡 系統」,怎樣幫助貴公司,將公幹消費由 預支現金的情况一變而爲靈活方便的 管理系統,請即致電5-8431856葉約瑟 先生查詢詳情。



美國運通「公司信用卡系統」

東區走廊擬關於

·石黄春於昨日上午招待記者。參觀該段發有關計劃內容昨日提交東區區議會研究 有關計劃內容昨日提交東區區議會研究 括海濱小徑、水上樂園及水上市場。 一個東區走廊發展成海上旅遊區的計劃,包

と 神 小 顔 行 27707 BBB

張三第

分高下

面額

人疑偷旅行

三處後巷 

貨客士巴 車

三道灣水

誉

博雅藝術公司

尖沙咀加速成老道18號

灣仔軒尼詩道245-251號 級

中央冷氣、古銅色鋁窗、反光玻璃

電話:5-8937602

聘女營業主任

電腦、電子、工業器材公司 徵聘上述人材。此職位需經 常來往中國與國內客户聯絡 及簽訂合同。應徵者年齡廿 三至卅。操流利英語、國語 ,有中國貿易經驗。為人活 躍,有進取心及決策力。請 函寄照片履歷、及要求待遇

至九龍信箱K-74332。

# 極地方 日立牌冷氣機 其他牌子冷氣機

獨立冷氣 獨立抽潔 一撩就掂

決設職民時間掣 獨有三速調節系統,及 設有抽潔燈號顯示。 、特設十二小時時間掣,令 你睡得又寧靜、又舒服。

日立「小涼伴」冷氣機,體積細, 功率大,特別適合本港大小窗框, 公屋及居屋者尤爲適用。

特別學靜 結構全新改良,增設多量隔音及 滅音設備,大幅度減低操音, 更加寧靜。

日立85新款冷氣機 之双音功能展示器 絕無漏水 日立牌冷氣機,結構精密,絕無 漏水之弊。

BA-2084BD RAC-350481

**美有19款新物理** 由1.46kW至6.45kW(5,000BTU~22,000BTU)

BIROHITACHI

化郵政總局信箱||||九號 請 上程度或對出 員 親緒中

减

價

仔萬土打道173~174號天町商業大厦12樓 :5-8921780 (48) THE GOLD CPINT HE THE CPINTER

九日經廣州返北京。 加田經廣州返北京。 加田經廣州返北京。一十五日)前往澳門表演晚,像殘人士五十多人由賽會招待到場參觀。

百問:「如果你真的收山,會做教練是可踢多兩、三年的。 米不放寬外援限額,以他目前的體能 米不放寬外援限額,以他目前的體能 上所以「阿仔」暫時不會掛靴。他並 更收山,但班主亦同他講,踢得點解

些顧禪余**南** 錦錦耀國**南** 全輝華森

張麥鄧王 志格柱福 德夫成榮

拉

八疑偷旅行為其一旦懷孕心值達百萬身

高

俠土雖敗猶榮

或 抬 **j**a 司



操體 聲掌 人獲非童寧

禮主同陪强志王霖兆湛由昨士理沙

有獨創性。

有別則性。

有別則性。 演表行進門澳赴港離將天明隊國中

終,配合了美妙的音樂與操演出,她們身手整

**人看表演** 

没有多名世界春 人本報訊 】世界

(種子悉數晉級

化核止咳・頭痰壅

塞,咳喘痰稠

咽痛喉炎 急

穿山

甲

盼球迷支持港隊 廣西梧州特產

-百病除清 本品係被錯我觀古代傳机 私方、選用廣西大自然特產對

**李枝藩、合浦名產珍珠及純正** 增進新陳代謝、排除體內毒素 清除一切點譯ূ度等疾病 住品・常飲可預防抗整疾病 容頼難疑・青春常駐・益壽廷 五花茶冲劑

清熱去溫、清滯、調理房實 **露貨公司、葯房均售** 電話:5-7905028. 分銷處:香港大鵬公司 電話:3-883533

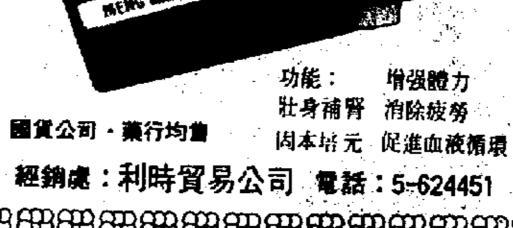
**细细细细细细细细细细细细细细细细细细细细细细** 常服增强腦力及體力 止咳化痰,養顏防衰老 **國內外親友**了 **送禮住品** 燕窩蜂王精













班份 《於》 商權

**痰除人精神** 





香港環球醫藥公司

獨立冷氣 獨立抽潔

獨有三速調節系統,及

、特設十二小時時間掣,令 你睡得又寧靜、又舒服。~

設有抽潔燈號顯示。

行動自如

植此假心

救拯促了男美

失足滑入

山學 家觀察活·

一個團體贈給他的耳擊器四隻他七千二百美元,這些禮品包括,但也千二百美元,這些禮品包括,里根最近向稅局報税的禮品共十五件

里枧夫婦遭

手 一九八四年奧林匹克紀念 馬鞭(騎馬用的鞭子) 刻有里根名字的連發手槍 日記簿

八員照章繳稅

閣下在郵政局開設特快專遞戶口

安排免費收件服務。如在下午

到指定地點收件。

國家。

域妥之表格請寄:

後,每次只須撥電專遞部門,即可

二時牛前知會郵局,當日就有專人

特快專遞,名副其實是投寄各類

文件及貨辦的最快捷可靠方法。

香港中區康樂廣場二號郵政總局特快專遞服務部收。(郵資発付)

它的服務網遍及世界多個主要

請將特快專遞收件服務的詳情寄:

FILX FIXE

爲方便採用特快專遞的人士,

服務部收。

TSPEED HONG KONG POST OFFICE

查詢詳情請電5-2671108或填妥

以下表格,寄回郵政總局特快專遞

郵政局特別派遣專人到港九及荃灣各區。

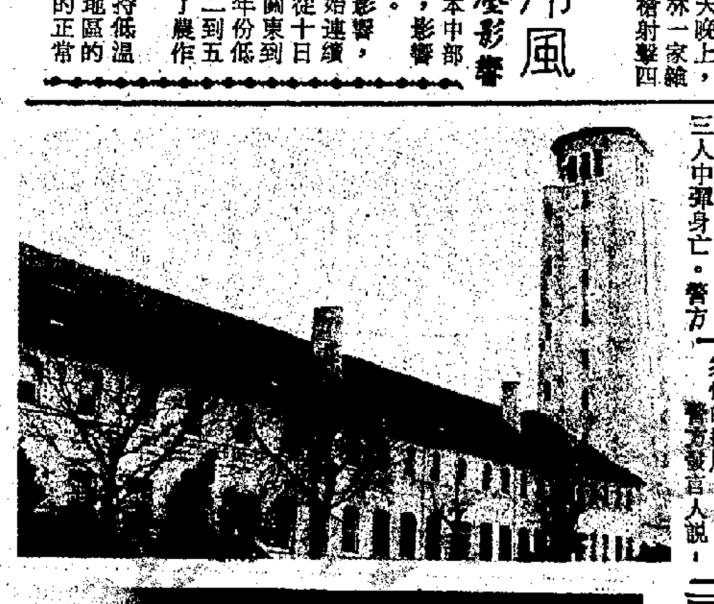
收取投寄物品,不另收費。

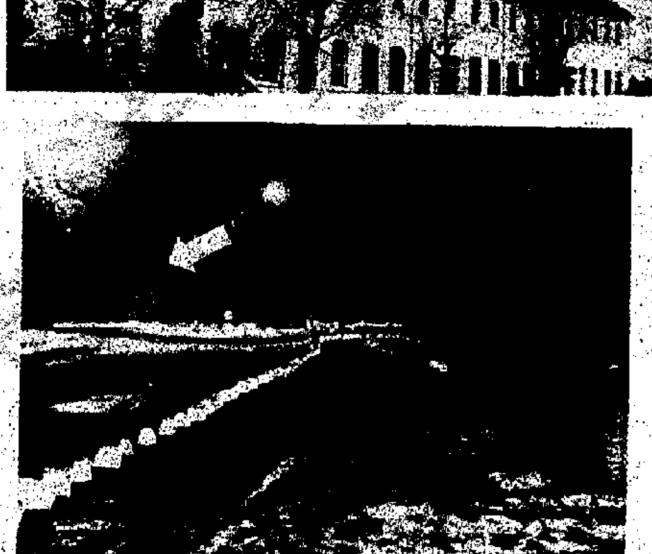


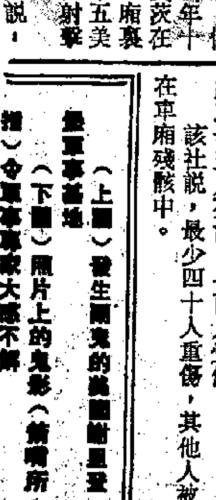




**炎夏巴臨突降** 能夠迅速把他送走。 貨店







百

'Audio/Video International'

大獎後,84年再接再屬,以

System 4150W超卓性能

再度奪得此項殊樂,凱旋



飛機電器(香港)有限公司 電話: 5-245114(7棟); 5-222621 服務/棟列室: 九龍多 排列各大電器行及飛燕線列室拳側送時 電話: 3-662258-9

憑記憶的話,是很少人能記得清楚心 人如果將片名耀列出來,將是一

老虎走

沙合作過一段長時間後,曾經拆伙,各演有多少是受其影響。泰倫斯希路和畢史賓座,香港亦然。香港的動作喜劇,大概也區,香港亦然。香港的動作喜劇,大概也「老虎」片集,曾在世界各地大寶其

V。阿萍就是直樣委屈了足足及有很多女友,選對阿萍呼呼及訴出她的故事。原來阿萍的投訴出她的故事。原來阿萍的在我們四位八友迫供之下,在我們四位八友迫供之下,

元夠幸福! 說的是真理的話,我想我就 所如此幸福快樂、但假若伯 思幸福!」辦怪伯母相夫教 阿萍母親選説:「女人愈知

五年,最近終於鼓起勇氣,走到五年,最近終於鼓起勇氣,走到一五年,最近終於鼓起勇氣,走到一五年,最近於大富人家來說女兒的事就告一個人,你父親當年何為不是這樣了一個,阿萨是相當傷感的,可是一個人,你父親當年何為不是這樣了一個,阿萨也們不是這樣了一個,阿萨也們們不是這樣了一個,阿萨也們不是這樣了一個,阿萨是相當傷感的,可是一個人也不能丟了。

ITZHAK PERLMAN

VLADIMIR ASHKENAZY

缺男

人搞三搞

• 發 **强** 他

幸閒

婚妻,他也不放 洋林連失去金錢 當初?除此以外

版十第

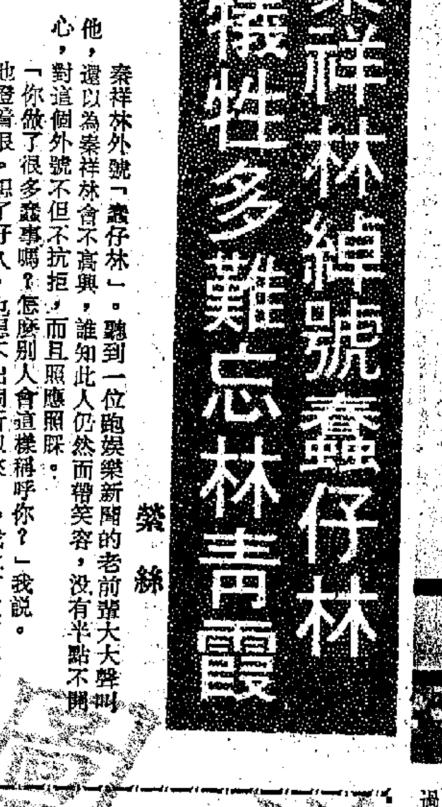
郵政局特別 收耳

閣下在郵政局開設特別 後,每次只須撥電專 安排免費收件服務。! 三時半前知會郵局,作 到指定地點收件。

國家。

**女**念念不

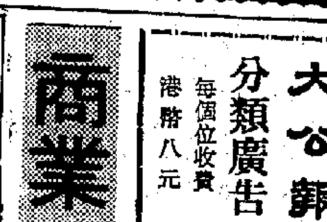
神探指天椒





的

國表了耳公司 全新農民車·麵包車現貨 直接日本進口·左右駄任擇 3955172



硬碰硬必何

批量·加印公司名或 香港灣仔交加里口號及26號地下

金得利汽車公司電話: ③810361 ③815304 ③812915 聯絡提車地址:深圳市深南東路進出口公司大樓706室 電話:38848、38858、38868轉133聯絡人:林曉憑、王毅文 豐田全新左執豪華型汽油旅行車 豐田標準級全新左執豪華型小轎車 豐田全新左執汽油農民車 1.5個內有收替後風機

豐田全新左針汽油廂式放行車(日吉) 內有原裝冷氣機及收錄機

各種名片紙香味紙 九龍窩打老道 116 號 A地下

全自動名片印刷機 全自動乾洗機整套 

鐳射製作貝多芬小提琴奏鳴曲

至夏四初

**两人站在一起,倒也各有特點树,泰偷斯希路是一古惑仔和畢史賓沙這對拍檔。** 年史賓沙這對拍檔。 任觀衆又看到了泰倫斯希路 使觀衆又看到了泰倫斯希路

30,No.2》,《G大調第十小提琴奏鳴曲op.96》。小提琴家貝爾曼及鋼琴家阿殊肯 演奏家,這位出生於以色列,後來移居美國的小提琴家今年剛滿四十,演奏生涯如日 方中,他的音色纖麗而富有浪漫氣息。由這兩位大師合作的演奏,總不會令人失望。事實亦是如此。 這兩首樂曲奏來,個人的技術固佳,合作也使人有渾然一 體的感覺。

貝多芬寫過十首小提琴奏鳴曲,每首都十分悦耳動聽 ,其中最膾炙人口的當然是《春天》及《克萊采》。但這 《C小調第七》及《G大調第十》旋律亦十分美麗,尤其 是《C小調第七》,其耐聽處並不下於《春天》及《克萊 采》。貝多芬作品30號小提琴奏鳴曲共有三首,其中就是 以這第二首C小調最傑出。它是貝多芬的《C小調「悲愴 **J鋼琴奏鳴曲》同一時期的創作,兩者的調性及樂思、內** 容、情緒都有些相似。樂曲開始時由鋼琴奏出一個稍帶憂 琴及鋼琴互相呼應,曲旨逐漸深化。第二樂章的慢板帶有 極大的抒情成份。全曲四個樂章,演奏時間二十七分多鐘 · 另一首《G大調第十》,篇幅也相等,同樣是動人之作

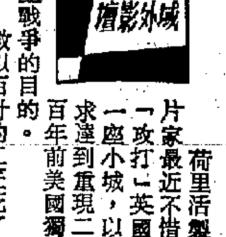
演奏和録音均值得稱讚。 DECCA出品,鑑射唱片: 411948—2DH

九龍漆成圖10-12號601室 電話:3-7231812、3-7232719

豐田左軟原廠冷、營、十二座麵包車 左款豪華麵包車 日本翻新麵包車、是夫車

荃灣街市街124號地下侯洽

五十鈴左款豪華體包車 日本翻新麵包 日本各款翻新児車、平板車



屬眷成」星巨雨

城英攻」家片製

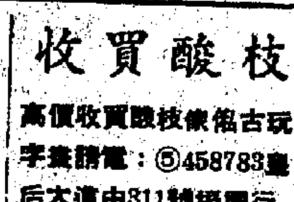
生性 豊價由 \$ 38,500 起 豐田F型八座位豪華冷氣收錄機 電冰箱旋轉座位售價\$49,000

九龍漆咸圖10-12號601室 電話:3-7231812、3-7232719

旺角廣華街25號地下 ・全新及翻新・麵包車・農夫車豪華型麵包車・貨車・翻斗車 電話:3-7702882



中日本太陽能收會機——嚴積細 、音量大、無需電芯、携帶方便



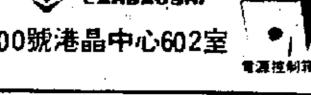
**超能力迷你燒焊器——安全可靠、開閉自如。可以燒焊金屬、熔化玻璃、黏锡、穿鐵板等⇒** 香港中環永吉街六號地下 電話:5-449553 5-420766

豐田五十餘全新現貨供應過合中國標準左執汽車直接日本進口中國特價代辦手續包送文錦渡香港或深圳付款均可憑批交提車

0-467892

0-4985514

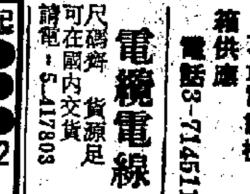
**公室** LANBAOSHI 總經銷:宇昌有限公司 九龍尖沙咀東部加連威老道100號港晶中心602室 電話: 3-7244616, 3-7241458



・26至60座旅遊巴士







**建紙每卷 US\$1.80元起** 

真正全自動整套設備20年經驗結晶保證使用安裝及維修 只收港元一十三萬元整 九龍窩打老道116號 A地下 TEL 3-7145110 3-7601

爲人

特快專遞,名副其實力 文件及貨辦的最快捷可 它的服務網遍及世界。

請將特快專遞收件服務的詳情

商號及地址: 填安之表格請寄: 香港中區康樂廣場二號郵政總 她已网始練歌刊别是汪明荃的人》等,她認

公司前二十多日假,三日,但沙姐明將向雖然今次只登台

**砾小明赴京領獎** 

她不停地婉拒,就因因為自覺唱得太差了直没有向登台雕外快直没有原登台雕外快

下月赴美登台將以

做沙大 慣姐紫

「氟湖」夠坦沙

個同当

一如馬

今重日

上日收市價徵升 上日收市價徵升 一年以七七七收市 | 學貼一。

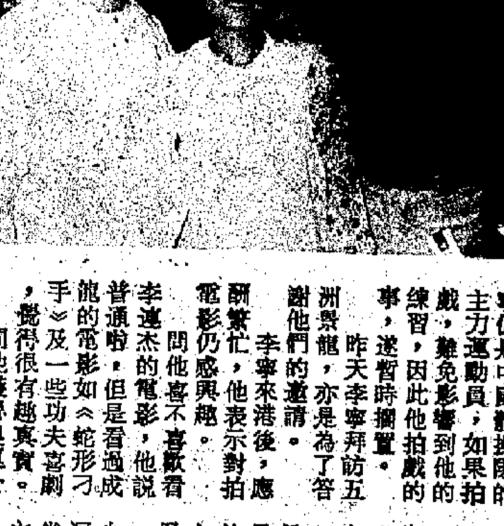
李,尤以收市前彈力 下午市况繼續反 下午市况繼續反

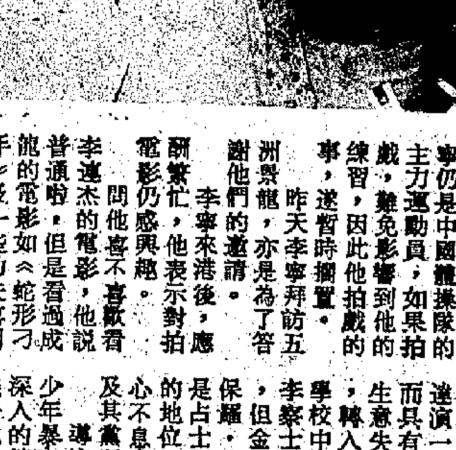
張四第 置 地宣佈售怡市

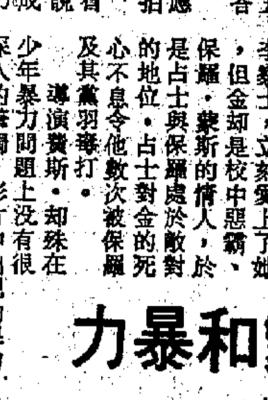
《鍾無魁》檔 《第 四 演電

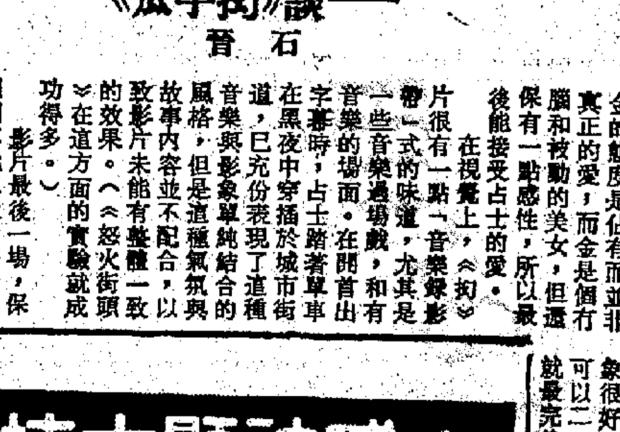


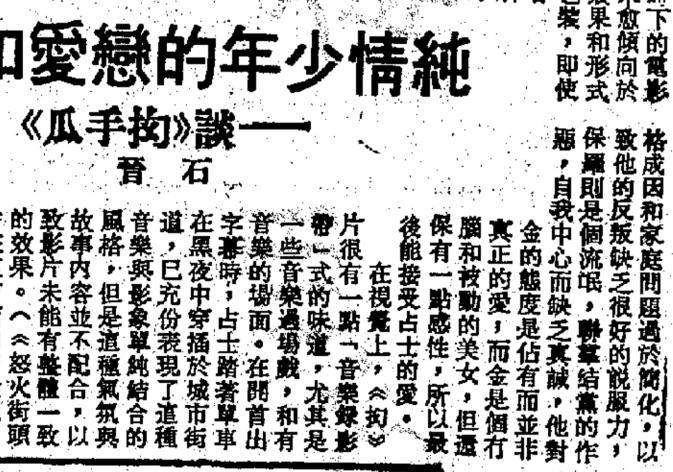




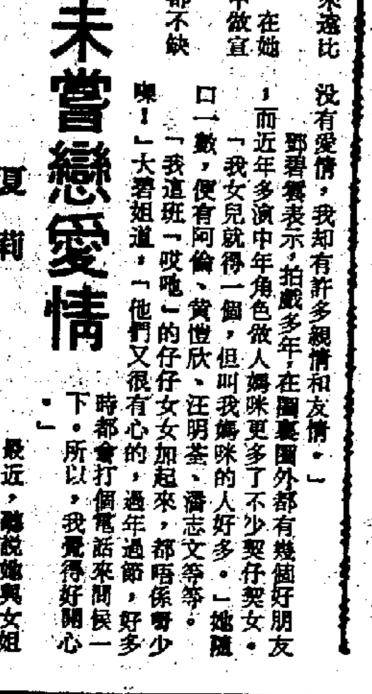


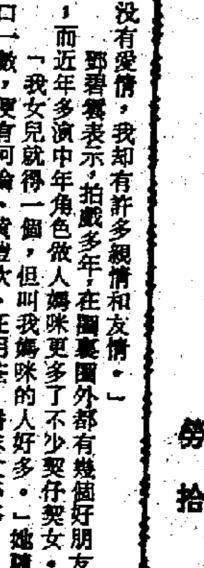






却不 過街 未嘗戀愛情







・ 藉此練氣・女友日間游水,夜間跑日前,他巳開始

智時没有要好的異性哲學了,但反正大家都是不再像從前股那樣的人工,與女友分開幾乎不再像一個人工,感情不可以有關的人工。

他一般風光特輯。 一般風光特輯。 一般風光特輯是重點拍 一般風光神的新建 一般風光神的新建 一般風光神的新建







混新 傳 別獎

以 大姐大哥

中 婴員

也感生版

資料。 「亞視」此行是 對在九月底拍攝一個 對在九月底拍攝一個 對在九月底拍攝一個

勞 拾

佛教聖地撰編輯圖寺首次重現銀票 河北臺陵西陵九朝都會層體 **于關·陝西風光名勝實地攝製** 飛電歌天 章秦達舒 終谷山崩 堪景壯烈

香港股票

医锑投的

**正综合企业** 聯合企業(除息)

23.20

4,50

21.30

2.10

0.72

1.80

1.36 1.07

0.73

14.90

7.70

14,60

93.50

8,20

3,25

10.00

-0.03

-0.01

-0.40

-0.10

-0.50

-2.00

-0.30

-0.45

-0.40

-0.15

-0.01

-0.02

胜士集團

利黄優先 和實際股盟

英之保

怕和赵股

太古人

食物豐人

忠德石油

环球性子

妈悠悠

生 力 甲

<mark>紀売電</mark>器 正氏工業

長江東衣

真督美

人联系

金山**食業** 海化大同

徳昌竜攘

依利安達

實際發達

阳垄實業

化维度

凝壁泥胶包

會您聖斯人

中养造船

此邦航票

亞洲航業

中华電力

香港隧道

中非煤氣

油麻地

港燈記數體

九巴股權

長江實業

中 巴 羅**地產成為** 

部公用事会

麗倉均秋運

東方海外(除息)

國工會製造

伯利恕股纜

月六十月四

日大市應有反彈

〇〇點, 跌六點。 〇〇點, 跌六點。 一、七一七點一六 一二、八〇點六 一二、八〇點六 一二、一十二八〇點六 一二、一十二八〇點六

十大成交股數

11,88

203.000 92,000

1.281,000

20,000

81.000

465,000

3.780.000

151,000

120,000

42,000

10,000

20,000

6,000

8,000

60,000

4,600

16,800

18,000

2,322,400

640,400

173,000

16,000

26,000

2,500

302,000

506,000

9.907.600 嘉華銀行 1.916,300

華光地產

1,085,000

B07,000

208,000

1.082,000

40,000

136,200

280,000

367,000

30,000

62,000 13,000

1,671,000

200,000

164,000

1,883,500

58,800

224,000

534,000

63,**00**0

1,127,700

1,290,900

184,000

69,600

213,600

7,600

40,300

1,854,000

5,512,500

國際派域

美迪臣提

德智發展

凱 聯 選束漢店

海港企業

富豪酒店

實豪認股盟

红實石

圖百貨及其化

速卡停入(除息) 14.10

准士置桑

进上起股制 追取實業

新海盐地產

'生(除.

1.93

58.Og

34,00

35.00

1.27

6.80

0.366

-3.00

-1.00

-1.50

年丑乙曆農

生產人造首節

合資

機,在自由經濟環境 文·塞里亞表示,這 以是一次間歇性的危 與亞洲事務專家史蒂 鄭亞洲事務專家史蒂

外匯中心的地位。 有抵消香港其他吸引 有抵消香港其他吸引 有抵消香港其他吸引 外匯中心的地位。

大月十三日

曾進行內

个能擔

告。 港因此並没有喪失聲 下可能出現的事,香

功持衛衛振精



**施加售價將超過八億 兩年內將保留少數權益** 興 宣佈售怡東 海外 八投資类

海託屬間歇性危機 港金融東京香港銀行家 具有策一、該項出售有利型集團一略上的重要地位

八穩定 直對香港金融業

本從,信问投產議

短期性

葉嘉賓先生

中國部顧問 **國中國國內的項目貸款** 溫禮函先生 標準渣打(亞洲)有限公司董事

中國的金融制度及外資銀

香港華商銀行公會 合辦 香港管理專業協會

上午九時三十分至

下午四時四十五分

で 據 制 豊 及 一 ・ へ 倉

程序

中國銀行董事

圖中國的金融結構及其未來演變 楊培新教授。 中國國際金融學會理事 特約研究員

中國人民大學教授 **酮中關最近的銀行政策及规例** 吳念魯先生

致:香港中環紅棉路八號 東昌大厦十四字樓 香港管理專業協會

本公司欲知悉研討會詳情,請寄上研討會小册子\_\_\_份爲盼。 公司名稱 電話號碼。

香港中環紅棉路八號東昌大厦十四字度

行在華發展的機會」研討會

一九八五年七月十日(星期三)

香港皇后大道中二號

香港希爾頓酒店三樓大體堂 普通話及英語(備有即時傳譯服務) 研討會主席

上午:方善桂博士 中國銀行香港分行高級顧問 下午:李國寶先生 香港華商銀行公會主席 香港管理專業協會主席

中國銀行國際金融研究所

中國國際金融學會副會長 報名及查詢請致電5-749346香港管理專業協會

「中國的金融制度及外資銀行在華發展的機會」研討會籌委會

Copportunities Open to Foreign Banks

圖外資銀行在深圳經濟特區的機 會和前景

羅顯榮先生 中國人民銀行深圳經濟 特區分行總經理 圖中國國內合資經營公司的籌資

法國國家巴黎銀行 中國部經理

■外資銀行在中國現代化計劃中 的角色 費大雄先生

加拿大皇家銀行 香港駐中國代表 關中國實業的工業貨級及改革 譚兆璋先生

香港北海道拓殖銀行

——項目貸款部

升彈反貨滯金基

恒指報一四七〇點四點回升。中午收市, 時出手承接,終將陣

斯 分 點 次 最 數 數 數 數 數 數

夏物業

本道有史以來最

翻禁首演峨帽絕

山原如果高温莎山大卓絕文武變全 全體試術比賽試術長 何 驅 生 养殖主类 佛教聖地銀體報圖寺首次重現銀幕 河北壁陵西陵九朝都會遊廳 甘肅·陝西風光名勝實地攝製

一三日)

25.95

92.49

81.97

36.68

幣匯價 表

買價買價

1141.03 1146.75

459.18 461.48

452.37 454.63

206.40 207.44

30.33 30.49

360.27 362.07

285.08 286.50

31.96 32.12

128.14 128.78

13 12 13.18

14.57 14.65

109.95 110.51 32.22 32.34 191.57 192.53 外匯管理總局)

是公司

女教貨 ) 到/離期

17-21/6

姓輪 1箱貨 抵/離期

23-24/6

16-17/6

U B游

到戲州

6月8日 6月14日

6月21日

6月6日 6月14日

(可收赦貨)

抵港 日期 20/6

28/6

ESLTO)

6533841

一一

遊、波

20月

順江

22E 23/6 25/6 27/6 29/6

98 — 12/6 17/6 — 18/6 18/6 19/6 20/6 — 18/6 18/6 19/6 20/6 8523 17/6 19/6 21/6 24/6 — 再三日一航次

OWN (O., 14D.)

26.09

**92.**95

82.39

HOOKING INQUIRES 5 8452178

BEIHAI 北海

BEIJING 北京

	/UX.F	四 1 分	至夏四初	日六	<b>业月四年丑乙曆</b>	<b>事</b> 艮	<u>ح</u>	大	五期星	H br	1十月六年五八	九一 張四第	
	事。 新米渣大种级型渣海士比神基金天士仁百新联永彩拉高高海寶雅長立泰 東流海非 五金普海苗山蕨基福亞亞台海大賣萬碧額 東和泰花大型麥新香東金雅長長歌爾金時延枝利阿東 夏明海有萬山阿雅海寶新東 郑州李陽到山土上民必比户保尼羅蘭川通海倫安紅聲海高高利高衛恒來 南華皇明 蓮星士皇尼瑪葛士春諸鷹 栗王同利寶嘉尼平川晤園 阪拔迪海樂方希斯旺街 雞非明川安江碧帝宇 美天富利花帝波汀羊 羅海 地大大型 医外侧	EACAWA FARFIELD KIN HUA 9 BEISHU MARU JALAMANI SUN CORAL KOREAN CHANO JUN SHAN EAXEL MAERSK LECHASTINE MA HAI MING SPECO TRUST BIBI KOBE NORASIA GABRI EKAP, KANRUSKI TIAN YUE SELANDIA HANJIN INCHON PAITHOON NEW HAI LEE VONG AN RAINBOW LAVENDER WAN CHUN PALMSTAR VIRO MARINE CONTA BALIWAG ASIAN ARGOSY EVER GUARD UNI FOREVER TAI LAI THANA BHUM HP, DONGNAM WILLANGUAN VENUS POSTOJNA BALIWAG ASIAN ARGOSY EVER GUARD UNI FOREVER TAI LAI THANA BHUM HP, DONGNAM WILLANGUAN VENUS POSTOJNA MEONIA AL SALMA KHUD ZHUKOV CHRISTINA ISAB FU CHUN EARNOLD MAERS AROSIA HER SING NEP, CONCORD TA TUNG 2 BONNY STAR MONT BLANC MA CHUD ZHUKOV CHRISTINA ISAB FU CHUN EARNOLD MAERS AROSIA HER SING NEP, CONCORD TA TUNG 2 BONNY STAR MONT BLANC MA CHUD ZHUKOV CHRISTINA ISAB FU CHUN EARNOLD MAERS AROSIA HER SING NEP, CONCORD TA TUNG 2 BONNY STAR MONT BLANC MA CHUD ZHUKOV CHRISTINA ISAB FU CHUN EARNOLD MAERS AROSIA HER SING NEP, CONCORD TA TUNG 2 BONNY STAR MONT BLANC MA CHUN ZHANG MARU EARNOLD MAERS AROSIA HER SING NEP, CONCORD TA TUNG 2 BONNY STAR MONT BLANC MA CHARLOTTE LYRO CANDAR CHARLOTTE LYRO CHARL	一个	一个 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	# A A A A A A A A A A A A A A A A A A A	日	行立組百動 新雅長嘉海和金羅萬美夏有滿物寶士納多馬泰蘭力柯斯東伊畏縮海無統犯海長高級 山中蘇金新新波蘭 快爾華 数点抹天寶海萬海華彩夏東福耶泰青華大關實實金建亞東碧歐永新技能海長利伯天歌 比	# 信美利THOMASEVERETT 恒 UNI FOREVER IÑ PALMSTAR VIRGO Ñ PAITHOON 別 BALIWAG THANA BHUM 華小教 KIN HUA 9 EVER LEVEL A CAWA ARGOSY 版 EVER LEVEL A CAWA ARGOSY 版 EVER LEVEL A CAWA ARGU GEMINI MOON 別 M A LARS MAERSK 花柳 MAJAPAHIT BH HERMES ACE NIME ELECTRO ACE BIMANTARA SATU LI MOUNT OAK BULAT CATH BULAT ACE THAI JADE COTTON MARINE EVER ONWARD LATANGAN AL MARIYAH AND GENER CHUMGANG GLORY WAN CHUMGANG	17 17 18 18 18 18 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19	福利天将中麥三大利華德山五馬太振日山東中天國港海馬能新海恰聯大馬利東金中中山協利天海康山鎮港大海三天海 新海明招大绵拳威杀天永明港招惠大近县单绵永港新成美招局海美温基质条金基英温则 利抗下水道 计恒 央初實源達夏恒下洋基平行郵下源央祥光郵陸基郵與聯和航源基建字源央央下成達祥鹽德下利恒源聯實祥陸 與昌華局兼利邁高裕榮裕華與阿敦東洋河運利裕郵與高邦局基昌邦局邁邁運局条金基榮溫與 利抗下水道洋恒央初實源達夏恒下洋基平行郵下源央祥光郵陸基郵與聯和航源基建字源央央下成達祥鹽德下利恒源聯實祥陸 與昌華局兼利邁高裕榮裕華與阿敦東洋河運利裕郵與高邦局基昌邦局邁邁運局条金基榮溫與 利抗下水道洋恒央初實源達夏恒下洋基平行郵下源央祥光明區	在	MAERSK	
	我做、南山川山山大坂上青海山山山大坂上青海山山山大坂上青海山山山大坂上青海山山山大坂上青海山山山	大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大	中 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大	直達·Madan Honia 然名 太陽珊瑚 "SUN CORA "SUN CORA "SUN CORA 第一次 第一次 第一次 第一次 第一次 第一次 第一次 第一次 第一次 第一次	裁貨 HK( L''V1S 15/6 16-17・00 hour RIA''V4S 20-2	e) ceresby, ETA-D 電話-H249428,250241(十線) 元	15 2	方 所 所 所 所 所 所 所 所 所 所 所 所 所	MIER PINE AM	·····································	位 招商局船務企業有限公司 (A) 招商局船務企業有限公司 一样道中一五二——五五號十九樓 一样道中一五二——五五號十九樓 一種語:440555,440557,447402.	定期客貨班輪  定期客貨班輪  「內月十四日由三亞經海口抵港  「八月十四日由三亞經海口抵港  「八月十四日由三亞經海口抵港  「八月十五日由寧波抵港 船泊緊尼地域招商局碼頭  「八月十五日由寧波抵港 船泊緊尼地域招商局碼頭 「八月十七日直放寧波	
,	沿海 海底 地界上	華 建 本 建 本 建 本 建 本 建 本 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是	1505 10/6 12/6 2 12/6 14/6	22/6 24/6 18/6 21/6	港口收货 截貨 阿尔 上海 16/8 16/6 17/ 蛇口 逢星期四期航 程 州 15/8 15/6 15/ 腹 門 14/6 14/6 14/ 新港 ————————————————————————————————————	/6 * 各大城市之 章包卡及零 /6 貨運	一 PULL CI REGULA MONG KO	WING LEE SHONTAINER SERVICE CY/AR SAILING  MAR SAILING  ZHANGJIANG  港江  ZHANGJIANG		GUANGZHO FUZHOU ZHUHAI SHANGHA	福州 ZHANJIAN 珠海 SHEKOU 山上海 DAIREN		

**\* 本港及中韓選** 

椎、拖車、入

籍拆除鄉籍及

體倉庫院

拖運

选三、六開航

江 門 每日一航次

華 章 每日一航次

山 每日一航次

每隔日一航次

電話:24355

VOY. CLOSING HKG.

VESSEL

湛江代理:湛江外運公司

SUITUO J1BO "穗拖集驳 2 號" 85-Z J008 17/6 SUITUO J1BO "穗拖集驳 2 號" 85-Z J009 24/6 SUITUO J1BO "穗梅集聚 2 號" 85-Z J010 1/7

BOOKING ENQUIRIES H-8152178

CAWA

太陽珊瑚 SUN CORAL

FARFIELD

XIN HUA 9

JALAMANI

韓國長壽 KOREAN CHANCE

亞士馬士基AXEL MAERSK

BIBI

KOBE

JUN SHAN

HAI MING

金尼夫斯基KAP KANEVSKIY

TIAN YUE

SELANDIA

PAITHOON

事倫比亞之光COLUMBIA GLORY

YONG AN

RAINBOW

LAVENDER

WAN CHUN

BALIWAG

ASIAN ARGOSY

PALMSTAR VIRGO

MARINE CONTAINER

HANJIN INCHON

NEW HAI LEE

渣上顿馬上基CHASTINE MAERSK

SPECO TRUST

NORASIA GABRIELE

BEISHU MARU

至夏

RIVER MAJIDUN(上午六時)基路 SOMERS BAY(上午六時) 曼谷 海啞橋 海 JEBSEN NAPIER(上午十一時)新西蘭 THAI AMBER(上午十時) 受谷 UNI MORAL(下午三時) KING HWA(上午六時) 油麻地 東 AMBIKA(上午一時) YU HUA(上午一時) 太平洋壯規PACIFIC PRIDE(下午四時)高雄 NL. DEJIMA(中午) SCANDUTCH ASIA(上午一時)馬尼拉 利是馬士基LEISE MAERSK(上午八時)美國 HP NAMJIN(下午七時) ZIM KAOHSIUNG(上午五時)新加坡 KWANG TA 2(中午) HAI IN(上午四時) HAI WANG(上午四時) KOBE EXPRESS(農早) 日本 B14 決 MALAN(上午七時半) 油蕨地 招商局 WAN LIE(上午二時)

ATHENIAN ZOE(下午) 地中海 SITI SUYEN(上午八時) 新加坡巴生庇能 ORT, EXPLORER(上午六時)西北太平洋 ZIM KAOHSIUNG(半夜) 澳洲 ROYAL STAR(下午五時) 签山 TUNG HAI 6 (下午) RIVER MAJIDUN(下午)]西非 ALTAI MARU(下午) A 19 AM.MERCHANT(上午七時)加州紐約 百保通 BARBER TONSBERG(中午)西北太平洋紐約 國際機 百保利 南進

SCANDUTCH ASIA(上午七時)馬尼拉 SL. INDEPENDENCE(下午)西北太平洋 海陸橋 THAI AMBER(下午) GU LANG YU(下午十二時半)厦門 MALAN(下午) UNI MORAL 國際橋 利 ZIM GENOVA(上午) 洛杉磯紐約 現代器 新 KOTA AGUNG(中午) WAN LIE(下午) 新加坡曼谷 A33 绿 利 日 HANGANG GLORY 釜山基隆 PORER(上午四時) KUO LIE NAN HWA(上午八時) 格易士馬士基LOUIS MAERSK(上午八時)新加坡 LADY DONA(下午) 爲土基天保MAERSK TEMPO(上午四時)馬尼拉 現代橋 恰美利THOMASEVERETT(半夜)釜山 波魯士島 POROS ISLAND(上午一時)新加坡 海夏 SL MARINER(下午一時) 美國 美雄珍妮亚AMERICAN VIRGINIA(下午三時)美國 KOWLOON BAY(下午三時)洛雄 BONA STAR(中午) HAPPY STAR(上午七時) 釜山 PRES.MONROE(上午八時)美國 國除播 MING ENERGY(上午一時)歐洲 國際橋 AO JIANG(上午八時) 扣而局桥 招商用 ORT\_CHIEF(上午八時) PHIL,OCEAN(下午三時) SIRICHAI BULAKUL 振盛行 出 JEBSEN NAPIER(上午) 新西蘭 A12 森那美 KOBE EXPRESS(上午) 日本 太平洋壯觀PACIFIC PRIDE(上午) 現代橋 HP NAMJIM 海厦 東 發

KING HWA(下午) KWANG TA 2(下午) DYNAMIC ACE 郵 陶南一號 DONAM No. 1 路易士馬士基LOUIS MAERSK 招商局 福他馬尼拉FROTA MANILA FARNHAM SIRICHAI BULAKUL

高雄日本 九九金期金

六月十三日(毎安士美元計

成交期金共25手。總值1.0百萬美元

2,908.00 314.00 317.00

314.00 317.00

(毎爾港元計)

期金未平合約共0平

飾賞金(毎兩)3,120,00(平)

飾白金(毎菁)2,750.00(平)

賈出:2,500.00

白銀(十安士)480,00(+5.00)

拆息·隔夜4.0厘 一個月7.25厘

富格林賢入: 2,490,00

BOONKRONG II SOMERS BAY(上午八時) 曼谷 洋丨岛十基天保MAERSK TEMPO(下午) 馬尼拉 PORER NAN HWA(下午) | 利是馬士基LEISE MAERSK(上午六時)新加坡 MING ENERGY(上午) 【 脳海一二 ○ MIN HAI 120(下午)

报盛行 現代橋 馬士基 黄埔塢 欣 洋

現代橋 馬士基 國際福 華 海 岡 華 東西福江

張四第

外幣對人民幣匯價 表 外幣對港幣買賣價 (六月十三日) (六月十三日)實生銀行供稿 買價賣價 |非披索 黎网蛛 印尼盾 新台幣 96.50 每百 271.29 272.62 溴 洲 元 一百 191.57 192.53 (材料來源:中國國家外匯管理總局) 港隨指數 76.7(平)

#### EY.S.LINE

EXPRESS FULL CONTAINER SERVICE

香港至美國(西南太平洋)貨櫃航線

直航:羅省、長堤、渥倫、三藩市 Mini Bridge: CY cargo for Houston, New Orleans Micro Bridge : CYcargo for Chicago, Dallas, Columbus & major Points

截貨日期 開行 米州丸BEISHU MARU V1766A 15/6 16/8 太陽神 JAPAN APOLLO V1861A 22/6 23/6 山新丸 YAMASHIN MARU V1929A 30/6 太利亞 ZEELANDIA V2004A 6/7 7/7

香港至美國及東加貨櫃航線 西北大平洋:西雅圖·砵崙·大科馬·朗菲路·温哥華 B. C. 美加東岸、紐約、波士頓、貴城、巴爾的摩、諸福克

沙灣拿、聖尊、滿地可、多倫多 ※州丸BEISHU MARU V1766A 太陽神 JAPAN APOLLO V1861A 22/6 23/6 山新丸 YAMASHIN MARU V1929A 太利亞 ZEELANDIA V2004A 6/7 7/7

香港至澳洲貨櫃航線 直載・雷楽・墨菁本、亦里斯班 截貸日期 語行 (有▲者不去布里斯班) ORIENTAL EXPERT V54

澳洲企業▲AUSTRALIAN ENTERPRISE V87 亞洲翡翠▲ASIAN JADE V54

> 香港至星加坡貨櫃航線 (只收貨箱貨)

KAZUKAWA MARU V42 16/6 19/6 } NEDLLOYD CLEMENT V13 利來利文 23/6 26/6 香港至波斯灣貨櫃航線

截貨日期 開行 直航:▲刁萍、▲建文、▲科威特、巴林、RIYADH(提 建文), MINA QABOOS, 多哈(超刀拜)SHA... RJAH、阿布打比·(有·者不去巴林) 和 川 丸 KAZUKAWA MARU V42 17/6 19/6

NEDLLOYD CLEMENT V13 利來利文 24/6 26/6 昭川丸 SHOKAWA MARU V30 4/7 NEDLLOYD VAN NECK V 9

總代理:山下新日本汽船(量)有限公司 地址:金鐘道95號統一中心16樓B底 電話:5-295501-5(5銭)5-295588(3銭)

澳門代理:世强行有限公司 **催配商業大度405室 電話 189180 184565** 

# 華輪

青 恒

頭由由

海

R·華潤運輸倉儲有限公司 香港→福州 貨箱班輪(可乗收散貨 截貨 到/離期 "YONG AN" 15-19/6 17-21/6 TIENTSIN MARINE SHIPPING CO. 香港→天津(新港)貨箱班輪 **兼收北京市包箱貨,散裝箱及天津市包箱貨** 收货期 "SKY HOVER"V.71B 15-22/6 23-24/8 ''TIAN YÜE''V 35B 16-17/6 收貨站:菱涌现代貨艦碼頭 (MODERN TERMINALS LIMITED)。

#### Japan Line

Weekly Service Bylarge Capacity Container Ships

美國西岸貨櫃航線 NON-CONFERENCE, INDEPENDENT DIRECT TO: LOS ANGELES, OAKLAND (IPI/MLBALSO ACCEPTABLE)

CY Modern Terminals Ltd.Tel: NT-0226211 CFS Shun Fat Godown, Tel : 3-7178899, 3-7271888 24 Ko Fai Road, Yau Tong, Kowloon.

VOY CFS CY Eta/d 米州丸(BEISHU MARU) 1766 | 14/6 | 15/6 | 16/6 太陽神(JAPAN APOLLO) 1861 | 21/6 | 22/6 | 23/6 山新丸 (YAMASHIN MARU) 1929 | 28/6 | 29/6 | 30/6 太利亞(ZEBLANDIA) 12004 | 5/7 | 6/7 | 7/7 ATLANTIC NEW YORK, BOSTON, PHILADEPHIA, BALTIMORE, NORFOLK, SAVANNAH.

(Conference Member) PACIFIC NORTH WEST . VANCOUVER, SEATTLE, EAST CANADA : ST. JOHN, MONTREAL, TORONTO.

| VOY | Ets/d | Closing 米州丸(BEISHU MARU) 1766 116/6 115/6 | 太陽神 ( JAPAN APOLLO ) 1861 | 23/6 | 22/8 山新丸(YAMASHIN MARU) 1929 | 30/6 | 29/6 太利亞(ZEELANDIA) 2004 | 6/7 | 7/7

CENTRAL SOUTH AMERICA

道抗: ACAPULCO, MANZANILLO, PUERTO QU ETZAL, ACAJUTLA, PUERTO CALDER. A, SAN LORENZO, CRISTOBAL, (PANA-MA, COLON VIA CRISTOBAL) 兼收貨箱(FCL)往CRISTOBAL 貨倉截貨時間:六月十四日(下午五時)

汎洋航運有限公司 TRANS-OCEANSHIPPING LTD. 14th Floor, Euro TradeCentre歐陸貿易中心14樓 香港干諾道中13-14號 Tel.5-215461(6 Lines) 收货站: 迅中貨倉塘油地段 TEL: K-7271888

#### COTS ENTERPRISES LIMITED

香港一中國全貨箱及拼箱定期航楼服務 開航 熊岳城184 19/6 8/7 11/7新港/北京 29/8 22/6 25/6

黄埔(新港) 滬 星8523 (舊港)每三日一航次 1廣州(新豐港)每三日一航次

13-14/6 14/6 12/6 17/6 21-22/6 22/6 20/6 23/6 27-28/6 28/6 26/6 29/6 福州/厦門 每星期一航次 每三日一航次 每五日一航次 每三日一航次 每星期一航次 珠海(香洲、九洲)每星期二、星期五 每星期四開航

本公司兼承接,海陸空貨物轉運,陸/海路運輸 及儲倉,代客拖箱、拆/裝貨櫃

每隔日一航次

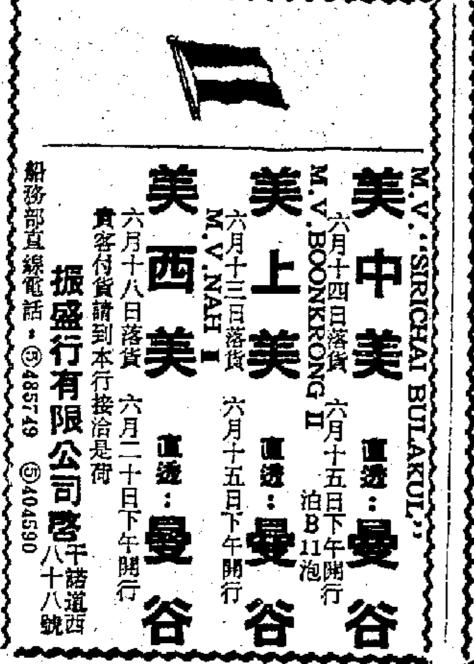
#### 廣東國際聯運有限公司 香港至廣州全貨櫃及貨物集散運輸服務

粤江 1013 85-6 1047 6月4日 粤江 1014 85-GF048 8月10日 \$粤江 1013 85-GF050 6月17日 6月19日 6月20日 【香港/廣州新風碼頭 《粤江 1014 25-G \$ 046 6月1日 6月4日 6月5日 6月6日》 粤江 1010 85-6 3049 6月10日 6月12日 6月13日 6月14日

> 香港干諾道西1-3號億利商業大廈28樓 電 話:5-414663 **使 件: 6 2 1 4 8 GDTLI HX** 收货站:青衣岛聯合船坞内71地段 電 話:0-4978978

	i i	HAI OVERS		OOCL 東方用外貨櫃町短			
	170	泰國海外	流域	12.00	第信中 KARANA LINE		
		元線 定期川航 子全貨權服務(T		香港直航椰加達、泗水 定期川航全貨櫃服務(可收散貨)			
	船隻	裁貨日期 CFS/CY	抵港日期	船隻	数貨日期 CFS/CY	抵港 日期	
<u>.</u>	物關琥珀		14/6	銷 揚	19—19/6	20/6	
	IA IAHT	ABER 7/S		RATIH	42/S	, -	
		20—20/6 DE 8/8	21/6		27-27/6 TNA 48/S	28/6	

(数貨時間:CFS下午五時 CY晚上十一時) a 8 (4 )即 1 方 B a 14 (ft 型 ) - 1 (HONGKONG EXPORT LINES LTD ) 选择的表示了原作的证明,不及批评。 计通信器经验 大型部分员 美国公司工作,自己企业企业工作的企业 Service (BEB 7.1 FE0332 (BEB)81



PROMPT SHIPPING CORPORATION LTD. 港亞輪船有限公司

西非線——定期班輪

六月二十日到港 Lome, Cotonou, Douala,

Tema, Freetown, Dakar, 兼收: Banjul Conakry Nouakchott

Bissau 經Dakar轉

##代理·汎洋航運有限公司 于诺道中18-14號歐陸貿易中心14樓 覧話:5~218481 (8Lines)

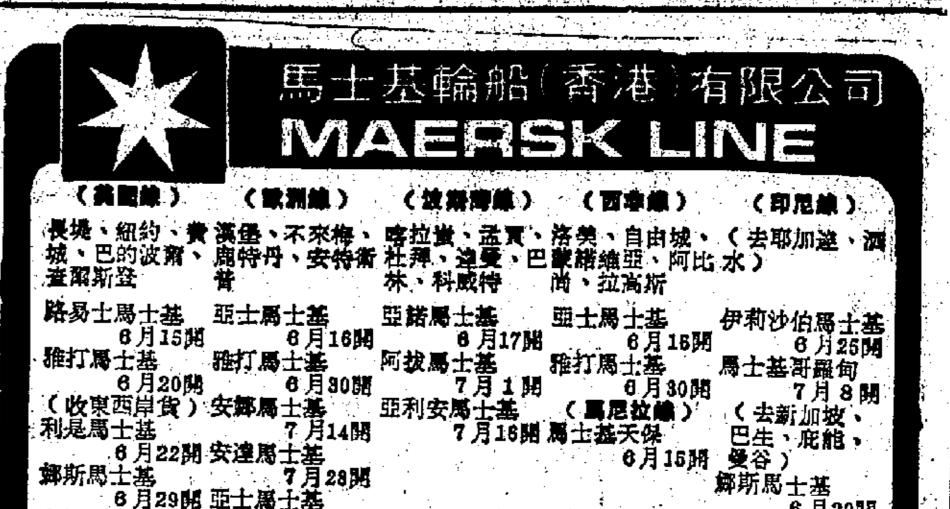
梧州/北海

智利各埠 Iquique, Antofagas\_ ta, San Antonto, Valparaiso. 加勒比海:Cristobal, LaGuaira, Port\_of\_Spain, Bridgetown, San Juan, SantoDomingo, Port.-Au-Prince, Kingston, Puerto Cortes, Puerto Quetzal, A cajutla, San Lorenzo, Corinto, Puerto Cadlera, Manzanillo, 【啓航・27/8

"C.R. ABIDJAN" **| 啓航・7/7**| 提代理·川崎(香港)有限公司 移康樂大厦十五樓 電話:5-256131(十級) 部電話:214155-9 澳門接收處:澳門瑪豐航運公司 部電話:266706-9澳門南灣街南灣商集中心11字供A與1101室 電話:553311 收貨站:利高集運倉庫有限公司數貨油塘灣東運街 8號 等演貨櫃328地段M 了L對面 香港康樂大廈十五樓 接載部電話: 214155-9

西非 · Matadi, Apapa, Lome,

8月22開 安達馬士基 郷斯馬士基 7月28開 8月29開 亞士屬士基 8月11開 馬士基輪船(香港)有限公司 希其道10號新寧大厦17-19樓。從話:5-7909345 澳門代理:澳發航運公司 龍嵩街二號C1 電話:88178



EVER GUARD UNI FOREVER TAI LAI THANA BHUM HP. DONGNAM · 渣革新加坡NL。SINGAPORE NEP. AGATE FREMANTLE BRIDGE KANSAI PIONERR WULIANGUAN VENUS 脊土多鄰 POSTOINA 海皇星珊瑚NEP. CORAL MEONIA AL SALMA KHUD ZHUKOV 基土艾莎女CHRISTINA ISABEL FU CHUN 亞諾馬士基ARNOLD MAERSE AROSIA HER SING 海王和諧 NEP.CONCORD TA TUNG 2 **BONNY STAR** MONT BLANC MARU PICAPORTE AGNES VENTURE TUNG PING 2 KAZUKAWA MARU THAMES MARU HUA YUAN KOU OSAKA MARU 亞拔馬士基ALBERT MAERSK 麥迪遜總统PRES. MADISON NEW HAI HUNG CHARLOTTE LYKES ORT, CHAMPION GOLD HILLA 雅斯達快給ALSTER EXPRESS EVER LIVING EVER LEVEL NIKOLAY GOLOVANOV 欧洲 南非体利近S.A.VERGELEGEN **GEMINI MOON** QING CHUAN 3 YANANWU HAO ZHI JIANG KOU NORASIA REBECCA LANKA ATHULA EASTERN UNIVERSE HA KARLOWICZ 夏美雅士 HERMES ACE MING GALAXY 海岛琥珀 NEP AMBER 有利雅士 ELECTRO ACE THATAM TARPON SANITAGO 阿波羅塞 APOLLO PEAK 雅汀馬士基ARTHUR MAERSK 海羊專使 OCEANIA EOURIER BULAT NEW HAI HUA

13/6 24/6 13/6 新港/北京 22E 25/6 184 18/6 153

SAFIR

·泰爾翡翠 THAI JADE

定期航線全貨櫃及制 船|華漢華連華華 航次 CI 8505 10/ 12 12/ 8605 10/ 港江 8523 12/

22E 23/ 芳村福頭 增(新港)港區 8523 17/ 毎三日一

THANA BHUM 29/6 30/6-1/7 配 名

SINO FA

SINO FA

CECILIA

深港(華利)汽車運輸有限公司

運力最大 • 服務最完善

能即日爲貴客提供:

運輸,倉庫,中轉站 全面性服務

集裝箱附零担服務

本公司每天有車來往香港及廣東全省·歡迎貴客托選|

貨櫃車・大小貨車・吊機車

貴客惠顧,垂詢請電

|3-910438(4株) 3-932152(4株)

有成行貨箱運輸公司

Authorized HK-Canton Drayage Service

九龍帶教道563號交通銀行大厦1402室

**電話:3,301385\_6 3\_309003 3\_301183** 

廣州聯络處 1 廣州市糧油食品進出口公司

香港一往返一廣州市及廣東省各地代密

報職,直接拖至收貨人地址,貨權齊備

,発揮程,轉口貨運,直接往來貨權穩

承接陸路全貨櫃拖運服務

頭推選,不另枚費。

電話:83530:89661

地址 · 廣州市人民南路163號

地址:九龍人角咀槐樹街1-3號正輝商業人厦二樓

THANA BHUM 12/7 13-14/7

收货站全箱. 奖涌現代貨權區頭(MTL)

散貨:九龍倉海運橋2號閘。

傳:71795CKSCL HX

香港灣仔軒尼詩道一號

總代理·珠江船務有限公司

香港代理·並初前運有限公司

熙信樓19字樓

話・5-286111(十樓)

話:5-479972.

V.170S

九龍一一深圳

的 蛇口南苑酒家 蛇口\$30

程 深圳泮溪酒數 深圳\$20

上車地點

官塘翠屏道

派池(門口)

以對面停車場)

\*Y.S.N.LINE

**進放:基加坡、巴生港** 

(有+者兼收赃帐货)

神戸輪

KOBE V-Z3

安芸丸

AKI MARU V-54

接触處。安邦貨運公司

SANNO MARU V-43

OCEAN RESOURCES V-3

收貨站:迅發貨倉有限公司

九龍油塘灣高輝道24號 電話: 3-7271888

址:金鐘道85號統一中心16樓B座

新:5-295501-5(5線) 5-295588(3線)

. ● 德輔道中222號偉利大厦12樓

總代理:山下新日本汽船(香港)有限公司

(Y.S. NEARSEAS LINE CO., LTD.)

班輪

六月廿五日抵港

六月卅一日落貨 七月 一 日開行

深圳\$25

#2口\$35

深圳市深港汽車運輸公司聯營 禁利(港深)運輸有限公司聯營 直通冷氣豪華巴士(星期—至五) 途経

深圳/蛇口 九龍経文錦波開閘 深圳市各站 羅湖車站新興餐廳 泮溪酒家(對面車場) 香蜜湖、深圳灣酒店 蛇口南苑酒家

曹票處:①九能佐收道後船街文单核八號二樓: 電话:3-303385-9(五線) 特别加班車6月15、16、17日經沙頭角關關, 九龍來回深圳。購票從速,以免向隅。

開車時間

上午8:00

上午9:00

下午3:00

下午3:30

### 中國利迅貨運

澳門內港 5 號 C 碼頭 電話: 77650、71288

M.V."SUN"

收冷藏種及各類散貨,運費廳

香港干諾道中140至142號隆山大厦

收貨站: 值達編頭

香港青衣島60號地段(歐亞船廠内)

、澳門代理·**聯合船務有限公司** 

2202室 電話: 5-422297 電報: 73517 SSHIP HX

【電話:0-4971517

宜兼收珠海轉口貨

天南船務有限公司

往中國集裝箱、散貨輪 集製箱 16/6 17/6 集裝箱 19/6 20/6 24/6 25/6 集製箱 (新風)集製箱 19/6 20/6 17/6 18/6 20/6 21/6 〈番州〉集裝箱/散貨輪 18/6 19/6 集裝箱/散貨輪 21/6 22/6 准江

集裝箱 18/6 20/6 北海 集製箱 18/6 20/6 散货輪 16/6 17/6 16/6 19/6 果裝箱 20/6 21/6 散貨輪 24/6 25/6 18/6 21/6 散貨輪 14/6 15/6 飲貨輪 16/6 17/6 集製箱 18/6 21/6 集製箱 18/6 21/6 20/6 22/6 集裝箱 20/6 25/6 新 港/北京 集装箱 24/8 27/6

集裝箱 集整箱 陸路:貨櫃車,吊機車 及各噸位貨車, 來往香港與廣東 省各地

電話 接載部5-8152364,5-8152453 文件都5-418884 地址:香港等建建中272-284號 典集商業中心1608室

大通匯海運輸 有限公司

來往深圳及廣東省各縣 運輸・倉庫・中華・全面性服務

歡迎同業入練

查詢請電3-819389-0 地址:九龍彌敦道774 號新華銀 行大厦三樓A座

TA CHUNG SHIPPING CO LITE 香港~珠海(九洲港·香洲港)

航 次 截貨 開航

KOBE EXPRESS 8505 29/6 30/6 |

8503 23/6 25/6

8504 10/7 12/7

8501 14/7 16/7

定期班·承蓮全貨權、雜裝貨及散裝貨。 九 澳門 定期班,每天均有船直接来往香港澳門、九龍澳門 ・永運全貨権、難装貨、散装貨・

香港之新會(江門) 承運全貨櫃、雜裝貨、散貨。

本公司常備有專組、承還香港至廣州、石峻、太 平、容奇、中山港等地之大来貨物。

臺灣電話: H-465703, H-406089, H-484410, H-472790 澳門電話: 572224,565977

明與貨箱運輸有限公司 MING HING CONTAINER TRANSPORTATION CO.,LTD.

本公司承運來往港穗及廣 東省各地陸路運輸,並備 有貨櫃車,吊機車及各噸 位大小貨車運輸服務。

香港聯絡處:九龍灣敦道589號 廣東省銀行大厦301-2室 香港聯络電話 · 3\_841138 · 3\_841105\_6 深圳聯络電話:39788 廣州聯络電話:74835 佛山聯絡度;佛山市運輸聯合公司 (佛山市南場路22號)

佛山聯络電話 86204,85514,86159

中華人民共和國註冊 迅發貨箱服務有限公司 香港新界下英浦榮芳路79號葵樂大厦14樓D座 電話:0-243492 0-243862 0-243496

來往香港工廣東 集装箱整路運輸 中轉全國各地 並附有拖運危險品牌服之車輛和 大型吊車服務

香港代理處 整 建 公 司 香港灣仔港灣道26號華潤大厦高空10字樓 電話:5-8934781 5-8318125 5-8318111(160線) 電掛: 9344 HY COMP HK **第第:61231HY COP HX** 

**唐州代理鬼**·中國對外貿易運輸公司 廣州市沙面大街三十五號 **電停: 44184 CGTRS CN** 

直放:悉尼、墨爾本 船名 数貨 抵港 開航

白 河 口 BAI HE KOU

上海航線 江口 20/6 抵港



代理: 遠運船務有限公司 COSTRAN SHIPPING CO., LTD. 香港德輔道中88號701-2室 電話:5-459059 (5線) 5-450366

CONCORDSHIP LINE 廣州香港沙巴汶萊沙勞越定期航線

航運公會會員歷25年川航本線 FORTUNE RUNNER DWT 4300

六月十五日落貨 六月十六日開行

**直放:亞庇、古晉、詩巫。** 

大宗木材,化肥,水泥,铜藏, 米糧,煤斤等可汲事竊隨時承還

<sup>總代理・</sup>東安海運有限公司 香港干諾道中180號就值大厦801室 電話 · 5-447032-5 電訊 · H X75311

ina to devellucts to over-. Applicants

d expected

遊廣

3 3-7214481 資公司 耳器手柄 均籍有 TT INC. 5 PAT 0848

5假雷

忠誠

外・二比・收

| 選四・前の市 | 一方 | 一方 |

股失股・・市等十▲四七個

指望票四收價,三路日日

散的行七市下在日透 圓 圓:

H. K.-MACAU

CONTAINER FEEDER SERVICE

全貨糧貨運服務

毎日川航香港/澳門

鴻運輪

M. Y." BOAVENTURA"

收冷藏櫃及各類散貨,運費廖

香港干諾道中140至142號隆山大厦

收貨站:陸達瑪頭

香港青衣島60號地段(歐亞船廠內)

、澳門代理·聯合船務有限公司

集裝箱

【2202室 電話:5 —422297

【電報:73517 SSHIP HX

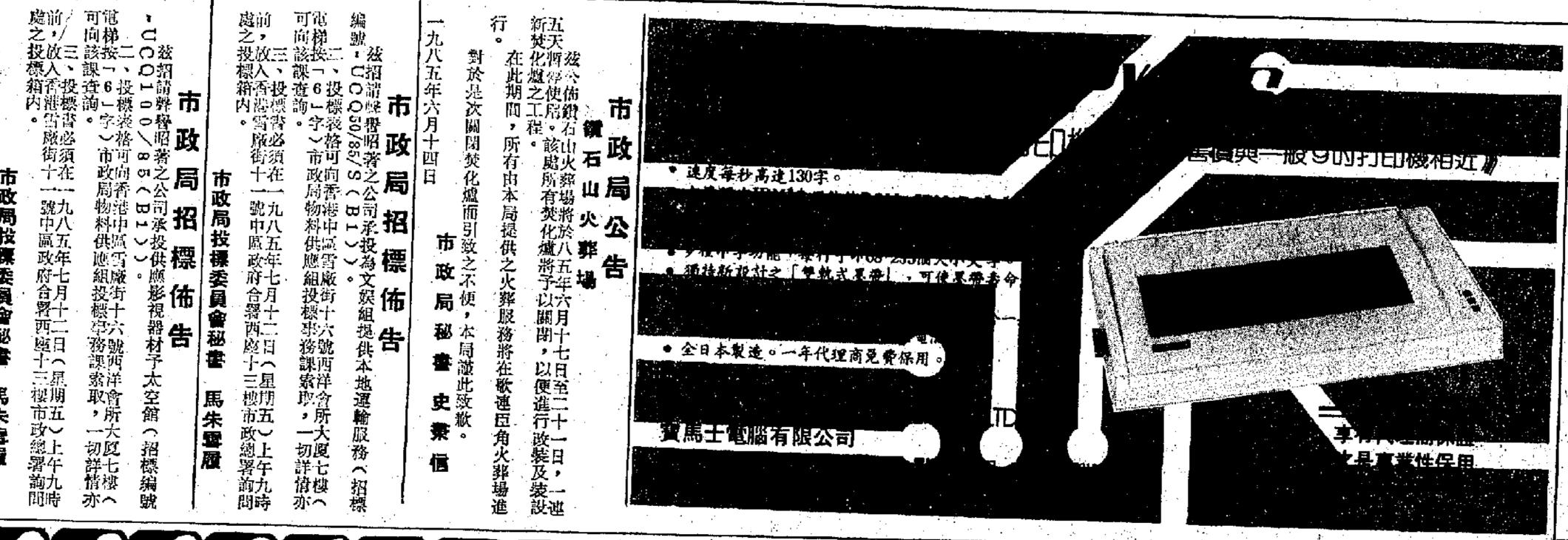
【電話:0―4971517

宜兼收珠海轉口貨

天南船務有限公司

澳門内港 5號 C 碼頭 電話: 77650、71233

不惰點《降沽當社。,二



#### SALES MANAGER(S)

Required by reputable International Trading Firm with offices in China to develope export various China products to overseas countries and vice versa. Applicants require following qualifications:

- (1) Fluent in English and Mandarin.
- (2) Able to handle business independently.
- (3) Practical experiences and overseas contacts are essential.

Please send resume with specialized products, recent photo and expected income to Kowloon Central Post Office, P. O. BOX 70093 Kowloon

西梯三天\$760

從化四天\$820

沙坪四天\$790

噴射船往

#### 北京七天航空團 逢周日 快速船或直通車往返 \$2990 、上海、滁州、無錫、南京八天 逢周日快速船或直通車往返 **启嗣、南肇寺、丹鬱山三天** 14/6 星天湖來回 \$728 4山、西楼、建花山三天 15/6 星湖、從化、廣州三天 14/6

廣州、江門、新會三天14/6荔灣湖來回\$728 新會、江門、西樵三天 15/6 明珠湖入,秀麗湖出 中山、珠海、長江樂團二天 15/6 22/6 秀麗湖來回 會、江門、長江業國二天 22/6 中山、江門、新會三天15/6秀麗湖來回\$588 佛山、順傳、蓮花山二天 21/6 廣州、從化南天 22/6 北秀湖來回 廣州、番禺、臺花山南天 22/6 荔灣湖往,星湖返

小和工从管道76A地门 Tel: 3-347351-3 3-330103-4 營業時間:上午九時至晚上八時半星期日及 公衆假期照常 木社承辦中國旅行社國内各地旅行國並

· ○珠江船務有限公司香港至廣州· 江 、中山、三埠、蓬慶、汕頭、湛江、海口 等船票。母油麻地小輪有限公司香港至洲頭 ・黄埔、澳門、蛇口等船票。目桂江船務 公司香港至梧州雙體快速船票。@粤港汽車 公司香港至與東省內各線直通巴士票。 国閩港汽車公司香港至福建省内各地直通車 票。⇨港穗往返直通車票,全國各地火車票 ,國內、外飛機票。田粵與舶船用品公司之 電視機、雪櫃、洗衣機以及各種家庭電器、 香港買單、國内提货。

代訂·廣州花園酒店·中國大酒店·白天鵝 、東方、流化、廣州、白雲等資館,人民大 厦,新亞酒店、澳門總統酒店等,以上資館 為我社直出房單,快速妥當。 辦理·華僑、外籍華人探視旅遊簽證等業務。

#### • 代訂世界各地機票及酒店客房。 ⇒ 辦理世界各國簽證和中國入境簽證。 代理中國民航機票、珠江船務公司船票。 • **條代理**·北京西苑大酒店。 \* 代理潛店; **廣州**——白天鹅賓館、花園酒店、東方 資館、白雲賓館、中國酒店、 南湖賓館、越秀賓館。 北京——西苑大酒店、長城飯店

西安——人民大厦。 南京——金陵饭店。 上海——錦江飯店。 杭州····杭州飯店·西冷飯店。 **是明**——昆明版店、翠湖賓館。 演門---京都酒店、總統酒店。 **秦國一一**曼谷、皇官酒店。 **看港**一一華都酒店、百樂酒店、新世界

#### **通城——**奥林匹亞酒店。

九龍尖沙咀東部東海中心708—9室

#### 朝在统行,有"斯尔"。 6.45 两次联路会 3-320071 桂林 澳門·中山·西樵 海南島 順德·沙坪·石灣 廣州·從化·佛山 **弄二天\$370**

六天航空S1790 八天火車團 九天環島\$1790|七天航空火車 \$2390 七天航空 江、海口、通什、 \$2990 737噴射新機來回 黎苗族、天涯海 角、文昌 桂林住宿丹桂大酒店 豪華冷氣真車 廣州住宿中國大酒店

|秦華冷氣專庫 (全 部雙人房、冷氣 浴室,冷熱水 。

西麓湖二天 住宿中國大酒店 天半遊遠星期六\$350 第三班直通章返 | 等人領除・舞立成器 | 店、沙頭角、海上世 歡迎工廠、社團、學校、公司、個別組團,參加任何路線均可享團體折扣 香港皇后大道中31號陸海通大厦7字樓

東湖二天

天二乾趣

石景山·珠海賓館 |中山温泉\$420起

九萬彌敦遵301~309號嘉貫大厦804室 地鐵服務站:中環、尖沙阻、旺角、觀塘、荃灣

#### 龍舟競渡端午遊 南丫島海鮮午宴 \$138

大公報旅遊部與威皇旅行社南江海 **鲜酒樓舉辦聯龍船食海鮮一日遊旅行** 

**睇龍船食海鮮一日遊,六月廿二日** 上午九時半集合於香港卜公碼頭,來 避損閒赏龍舟荒渡, 散渡端午佳節, 遊覽南丫島古廟參神保安康,午宴於 南丫岛南江海鲜酒家品耆海鲜宴,約 下午四時左右回程。

全程圆满结束! 祝君旅途愉快! 報名地址:灣仔軒尼詩道 342 號二樓

查詢電話5-724038

#### 軒尼詩道342號二模5-757181-7 5-724033 湖光山色旅行團 一天海鲜直通巴士來回 15/6 22/6

收費 138 西疆二天直車來回。以下逢星期六收費 368 惠州二天宣車來回 15/6 16/ 传星二天直章來回 16/6 22/6 西夏秦直二天 18/6 25/6 收費 378 無湖罩直二天 15/6 22/6 石岩湖二天縣直15/6 16/6 22/6 深场潜二天器直15/6 16/6 22/6 軍業墓花山二天羅直 15/8 16/6 22/6 29/6 汕東五天宣巴

汕票五天黑宣 建星期五 中山溫泉南日遊豐射船來回 \$528 **基期1−4 \$438** → 日 \$448

北 九天火車層 達六 **\$1,988** 一八天航空屋 造六 京一七天航空團 建星期日出發 直通車來回港穩 飛機來回京穩

#### 野港質量高 ----- 服務態度好 廣州市越秀華僑醫院

廣州市解放北路679號 電話:31487 增設流花醫務所(北樓2220室)日夜應診 解決婦女疑難,男界疾病及國内親友住 院,門診治療和療養。 特設外資,華僑診室專誠為資客服務。

(收費照舊港幣結算) 本院設有心血管,呼吸系,消化系,秘 **尿系及中醫腫瘤等專科門診,並設有各科手** 術治療。

多年實踐證明,療效高服務好,廣州免 費接送,歡迎來電查詢

海水代理·南康投資有限公司 九龍旺角亞皆老街39—41號金山商業大厦5 樓日座電話: ③911188 ③922330

附設:南康新醫理療治療院

#### 九麓旺角彌敦遵636號銀行中心1213室 (M) 美用国中山:温泉。

直通章往返

天天出發

五期星

蒙遊部:專業旅遊,就實可盡,天天有團出 發專辦國内一天至十三天各旅行團,經驗 客運部:車隊龐大,安全舒護,每日有限定 班車 4人、24人、38人、48人及71人各種 **員易部** · ①協助本港各公司推廣拓展國内貿 易市場,②敵求各大廠家之大量存貨物品 ,歡迎攜同貨辦及計劃審前來本公司貿易

物集管理都,①可代港商或外商策劃籌建國 内質館及經營飲食事業,②乘坐直通巴士 來回,專人帶你去深圳沙頭角睁樓買樓, 可代買主將國內親友戶口申請移往深圳沙

旺角辦事處,登打士街56號柏裕商業中心12 09-1211室(即家樂商場樓上)電話:3-317731 3-319697 3-320716 3-303938 **灣仔辦事處**· 軒尼詩道409—415號新威中心。 502室(即貴資酒樓斜對面)電話:5-739 919 5-730641 5-735415 6-731684

歡樂滿溫泉開日遊 天天出發日日有國 噴射船來回住溫泉賓館 歡樂滿珠海閘日遊 住珠海賓館

噴射船來回 中山新會三天團

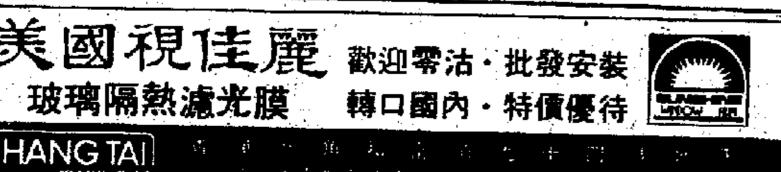
歡迎各地包團 香港德輔道中71號 永安集團大厦18樓1860室

港處碼頭第三號窗口 5-421767 .雙排座



\$528

派專人並設分號在台灣,專門代客直接向廠商採購各種 拘,交貨迅速,小量貨品當天可空運來港,大宗訂貨,代客督促生産並機能 付運。可安排直接往台與廠商接洽。歡迎來電或直洽:新新公司吳先生或張 小姐 TEL: 3-7569223-5 九龍灣宏閉道20號揚繼松第八工業大廈 7字D座 歡迎零沽・批發安裝 題回鄉業務1985年胡揚春類中輻時傳輸官



乎袋,化粧品、人造首飾,太陽眼鏡、打火機,簽字必備華、風景樓、掛層,洗衣機、冰箱、音響組合、空白绿影帶、録音帶等。②生産材料、建材、鉛窗、鉛像、牆紙、窗簾布、地膠板、天花板。人造革(PVC、PU合製鞋、手袋、皮烧、像很用

、電子遊戲機械、乾洗衣機械、修鞋機、配鎖匙機、印名片機、中文打字機、燙金

機、縫衣發骨、鈕門、绣花機、棉菓汁機及其他機械。來信九龍郵箱 73724號,電

掛香港"GOHFUNG"電船: 0-204161 0-270380

·塑料粒、膠絲、魚絲等。®機械設備,各種製鞋機、製鞋生產線、製塑膠機械



特別貢獻 1.中外合資機質產品桑格納海單及本田C.G.125應托車 特別貢獻 2.上海牌SH760 A小鐵準 瀋陽全杯牌SY132C 天津雁牌T J133雙排座客貨簡用車 | 3. 幸福牌250及50C。C、摩托車 事陵(Handa) J H70及C J 50摩托車 | 4. 羅道牌N J 131型三嘴貨車 5. 豐收牌180-3整份輪指拉機·農田運輸兩用·及各類汽車數迎查詢 〕廣州市東托車俱樂部(藍州石牌橋) 2. 編整省華僑企集公司(編州五四路華鶴大厦 3. 廣東省等價企業公司(廣州三元星華儀施行社) 4. 汕頭市體育服務公司(汕頭市長平路)

美觀人造首的有限公司 香港大成東新十號 5-453349

康 文產貿易服務有限公司。5-729537。3-7779164 元朗三江醫貨有機公司 西林貿易有限公司 粵異船船用品公司 冠都有限公司 中部國資公司 星馬肯豐私人有限公司 3388555 瑞士標準無痛穿耳器 每支穿耳器

"BERGEON 5990

SWISS MADE"

加拿大永氏集團 (604) 87311,15 美國希域無痛穿耳器 每支穿耳器手柄 底部 均離有 HEWITT INC.

BETAMOVIE PAL 線路 BMC200PK. 220V

現貨,請電K7455585治

38座葵鳔 人造首節

0.5MM 簽字筆

本廠割讓單車铵,單車鏡工 模全套,款式觀,歡迎本洋 成國內單位查詢,有導人到

4 質裙速衣新

·豐田左執12座全書、豐田左執告普全書 ·墨田左執26度全等,墨田左執是夫章、三菱左執古普全套 三姜左執26座全書。各類型翻新大巴士大貨車體包車冷藏車 德信汽車公司 九龍城延文體士道577號

水箱原裝削後冷氣音響全套 平道港九

中國展望宿舍

**王國只公華全虧價中** | 自己廠出品,按廠價出售, 小內限務潤新劇格港 姐旅接方附股空相合 角中心第一座809室K91691 WAAC HX 治客待便近備調宜資 | 1 王氏。下午1:00至5:30

| 合水客及大陸市場 • 九龍旺

有限公司

永樂西街 138 號三字樓 電話:5-436472 5-445856 TELEX : 83410 WLSND

國内代上機,即時生産,外 到先得,勿失良機。葵涌政 府工廠大厦2座3樓237號0

全部穿耳耳環在瑞士製造,消毒及包裝

安全衛生。請認明 Mce Keen 註册荫標

\*港澳代理\*

豐田左歐原廠12座冷暖 五十餘4-10噸平斗結斗 實力8-10噸泥車貨車 日野10噸目卸車 50鈴左數原廠9-12座 豐田1.5-1.75噸雙排座 華匯汽車貿易公司 第803406

滌綸絲急售 150D,32/36F,特给练,100M/T,在||

香港貨倉交現貨,可在國内付人民幣,

||假平,先到先得,尚有大批日産舊西裝||

及舊唱碟,聯絡電話:5-672422洽

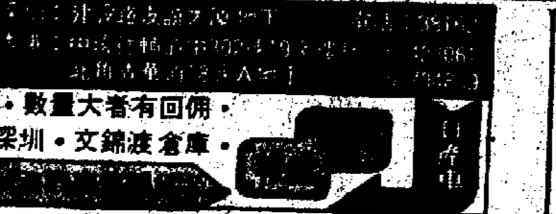
現貨供應小松開山機械 驗貨後國内付款均可,憑批文提車,忠誠為顧客 服務,代送文錦渡及代辦國内各港口提車手續。 全新及翻新裝軟機(D75S-2.3)推土機、挖坑機、吊機、膠糖(530JH90E) 香港辦事處·九龍彌敦道789號健峯保險大厦704室

廣州縣事處·廣州環市東路368號花園酒店花園大厦1209室 電話:73899轉1209 深圳辦事處·深圳國際商業大厦北座617室 電話:28570

現貨供應各類全新左數豐田車、日即貨車及巴士 驗貨後國內付款均可,憑批文提車,忠誠 為顧客服務,代辦國内各港口提車手續。 麵包車、農民車、古普車、的土頭、26座旅遊巴、皇室型(精車) 香港辦事處·九龍彌敦道789號健奉保險大厦704室 廣州辦事處·廣州環市東路368號花園酒店花園大厦1209室 深圳辦事處·深圳國際商業大厦北岛617室 有膜公司 電話:73899轉1209

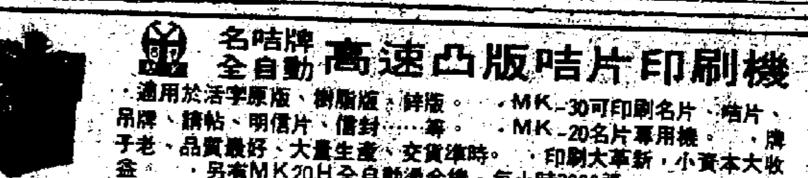
中華人民共和國審批准予開業 **香港付款、內地提車、貨源充足** 

【中國汽車】牌子齊全。價格保証全港最優惠。五天內交貨。數量大者有回佛。 【日本汽車】免費包辦報批,報關,發運。提貨點:廣州·深圳·文錦渡倉庫。



電話・3-808378

MK-20



· 適用於活字原版、樹脂版、锌版。 · MK-30可印刷名片、箱片、 吊牌、請帖、明信片、信封····等。 · MK - 20名片專用機。 · 牌 子老、品質最好、大量生產、交貨準時。
印刷大革新,小資本大收 ·另有MK20H全自動燙金機、每小時3000强。 天山貿易行:香港中環復輸道中275號龍記大廈1205室 電話:5-8153851 5-8153927



電話: 28570

U. S. PAT 集整箱 (新風)集製箱 提防假置 (香州)集裝箱/散貨輪 18/6 **集装箱/散貨輪 21/6** 集装箱 集裝箱 18/6 16/6 集装箱 16/6 24/6 2 集裝箱 散貨輸 14/6 1 散貨輪 16/6 1

> 新 港/北京 集裝箱 24/6 27 集裝箱 :貨櫃車,吊機」 及各噸位貨車 來往香港與廣見

集發箱

集装箱

集裝箱

18/6 2

18/6 2

20/6 2

20/6 28

電話・接載部5-8152364,5-815248 文件部5-418884 地址:香港雜雜道中272-284號 與集高集中心1603室

省各地

才冒出一句:「高夫人你不應該一會把梳頭髮,一會又打開公一會和梳頭髮,一會又打開公在神搖,看他伸開五隻手指,在神搖,看他伸開五隻手指,好順了些窩多露,捧香茶時,料順了些窩多露,捧香茶時,

目了在曹鏡介了店。避 的 片 靠 店 買 麼 。 已 想 雨 位 刹 近 開 書 , 不 經 起 走

提能有那一他關,倡是,個不,係有

對,可,不不有之 人也能一等語孔處

中國大陸近年正在搶救滿族文化遺產

滿族文化近幾十年來不受重視,可能

,這是值得研究中國民族文化的學術界重

與一九一一年滿滑王朝被推翻有關,二十一

年代以後,滿族基本上已與漢族同化,但嚴格說來,在

清朝咸豐、同治以後,由於與漢族長期相處,滿族自己

的語文使用已越來越少,到清朝末年,連續滿語的人也

為數不多了。滿族是中華民族大家族裏五十六個成員之

一,現在有四百三十萬人口,主要分佈在東北三省,而

才·一九八三年·黑龍江省已成立第一個滿語研究所,

有位滿族青年女學者愛新覺羅・烏拉熙春,已完成第一

部專著《滿語語法》,這是可喜的成績。尊重滿族文化

類救滿族文化遺産,首先要重視培養滿語滿文的人

搞了半天,才冒出一句 為哪間,要倒哪間就哪 就哪間,要倒哪間就哪 就哪間,要倒哪間就哪 就哪間,要倒哪間就哪 就哪間,要倒哪間就哪 就哪間,要倒哪間就哪

應関

正想迎頭淋過去

而道名能種的

小采言葑

、便了道**赚**, 长把這些點是

要算入已可的,湖此的有了二有子了便以人做衔热出调,颇

視的問題

以遼寧最多,有接近一百九十九萬人。

達産,可以逐步改變歧視所謂「旗人」

对是骨節所在。這個階段的發牌小組不過照本辦事。向發牌小組不過照本辦事。向理未盡全力,我有事實證明並非期全力,我有事實證明並非期不過所不辦事。向对是所有與上訴案,

地園新

大會會員, 有利潤可圖, 所以 有利潤可圖, 所以 大會會員, 大會會員, 大會會員, 大會會員,

愛的腋

耆支成 人持袭

他滿多汁時。連 然放摘下來 \* 否 熟就摘下來 \* 否

所有原理。是不是 所有原理。是不是 好,全是假野?不然 好,全是假野?不然 好,全是假野?不然 好,全是假野?不然 好,全是假野?不然 好,全是假野?不然 大。一個踩之落地, 大。一個踩之落地, 大。

選工會票會

只會遠轉服

算目麥一界是標海人的

表,華一立

意是

功般令 不了道

可暫種

在一些經營出了問題的銀行披露 為銀行就是給客戶借錢才有生意 的抵押,這是未可厚非的事,因 的抵押,這是未可厚非的事,因 的恐懼。 平情而論,作為銀行董事, 可做,有利息差可賺的。不過, 的恐懼。 大概,道是海託事件引出來

持爭有務服會社

夏將軍的反應

總導前會會且有雙工人者有服不道方

係社賢 界,,點

麻酸 立可更 支和 法以具:

位的力,

得,持麥局肯說能到後,海席定服非

\_

術金銷

的問題。 的問題。 的問題。 的問題。

就到額係

是樣發生嚴重 以極其不足 以極其不足 與一個果 是

心。他覺得「沾追份光」 中報要披露貸與各董事款 來,根據銀行法例,銀行 來,根據銀行法例,銀行

公開資料

的资料,是要受到独立的资料,是没有公用。 一种行的规例,能要是没有公用。 是没有公用。 是没有公用。 是没有公用。 是没有公用。 是没有公用。

且會要的

多的「靜態」。 一次是一次雅」的,顯得有過一次。「這個廳山瀑布我見過,高是高了,但 一次是一次一條自由的紗帶子,沒有萬馬奔騰的海 一次,「這個廳山瀑布我見過,高是高了,但 一次,「這個廳山瀑布我見過,高是高了,但 一次,「這個廳山瀑布我見過,高是高了,但 一次,「這個廳山瀑布我見過,高是高了,但 一次,「這個廳山瀑布我見過,高是高了,但 一次,「這個廳」」。

一年代在天津「萬國運動会 極拳,動作種健觀逸,是 極拳,動作種健觀逸,是 本代在天津「萬國運動会 極拳,動作種健觀逸,是 會是柔中山 一三中打飯 上十有太店 , 地業。 叟字還穆

穆身滑很老 老一福落説 伴得事 北口。 省新 體時 為合 · 穆穆運 省爺成動

據傳,人如患染某種毒症又屢一知的一種治病方法「以毒攻毒」如,難以家解的。以廣東人熟一世界事物,有時是相當玄 的血液不受损失,也未管徑,自非人血中提煉出壓絕,自非人血中提煉出壓。因此如應。然能,用人血來止從人血中提煉出直積可以

版八十第

管來我管不府政 他竟然一句暗該把我的香茗接過去,繼他竟然一句暗該把我的香茗接過去,繼續發驗風。
「銀行吸納社會資金,資給有需要的個人及行業,銀行黨內與經濟活動不可分割,銀行萬一出事,經濟甚至社會安定性就難出事,經濟甚至社會安定性就難。」
「銀行吸納社會資金,資給,資度額達到四百多億美元,去一個……。」

在哼回句· 道一去接, 真四高口我

談方四

女岑葉志寶

心的裸露

别多,也 一受東西方 一得很快,

經歷

数十年前奇勒基實被人批評數十年前奇勒基實被人批評過大,不會走紅。

一個、羅拔狄尼路、阿爾柏伯斯,有關怪,種類繁多。外國斯汀荷夫曼、菲丹娜萬、預慶、有應、有應、有應、有應、不同的類型,有肥、有瘦、他們都是八十年代的超級巨色。 耳準, 的再代 朵。三身面需的 他是們數

一等達史如漂各 類,姿密德克種

角角 演的大來電 的性部越影 層格分複裏

•蛇有然 忽見人間 昏覺?沉手馮 來,暗有一聲腕琳傷原中又馮喝一大 

, 解本 解本 中深處, 也有 定 也有

(化日之中幹出)()陰沉沉的冷笑

之**建竭 磊 星 王** 名 縣 仔 腦 題 類 題 類 電 数 技绝帽峨演首英精術武篋中集 征龍 場今銀 | 鬼宮 場明珠 西虎 | 早都 | 手拳 | 早江

金門。門等 遊離鏡鏡 點加明兩夜加今後是一一年 正四天院場午晚樂 1 — 第 不兒主 左 棟 林 倪 張 宜童演界塚光南道使君淑樂醫 點加明夜如今題 週 二 第 正四天楊午晚聲 週 二 第 不兒主 左 核 林 倪 張 宜童演弄領光南遊倫君淑樂國 星多智鳳龍 星多智鳳龍 陳 出 接冰等光出公永 奇動人品觸涼目芒品司佳

運好您配場在晚明

陳 出 接冰孝光出公永 奇勵人品觸涼目芒品司佳 運好您配場。

場四後最 難有人佳 韶 戦鐵校士九 大金籌提點 狂剛款反半 魔勇映女聖 值贼女場午今 探傻大懵夜晚

献司瑪羅 1 巨公利 主 紐巴 香夜我獻明 1 來愛映天

友曾性

運好**然**配 等 2 晚明 半半 就推樂快 制型都新 場今

場五後最 **億簡安戴** 

都美·都富·聲樂 增炸勁濱榮國張 Rga L影歌技樂國張·春

阿哥才甜蜜的抱着情

爺鳳留已至 運好您祝 場 表晚明 渴與快 机樂都奮 都美

聲新聲華 歌 盛 今 映 大 天

空間 選 巴蒙 怪 **魔** 命會牙英精趣 學煙皮質怪 好祝場午明 運您 · 夜晚 種有子小早今

選2第星福華龍 **星智龍** 多鳳 玩 身上

我怕在浴缸睡着了

運好您配場在晚明 

聲凱都京

捷軍李柏台之 性 友 會 經搏姿誘舞性 彩命式人藝的

影。眼:

該生有再商道者

所 撰 自 買 一由醬 不本年的費 一,七 

該 也 為的 今却 迷遊 業 應 一週 想是 信得

· 不是答不出便 · 不是答不出便 · 極品・我不止一 · 極品・我不止一 · 本看去・比如説

少年有收成的做法,論理 是可以肯定的。對於領第一 是可以肯定的。對於領第一 是可以肯定的。對於領第一 是可以肯定的。對於主 與 ,對飲家亦有一定的好 了。今年有好成績,明年 所以,趁直新龍井而 多年有收成的做法,論

論理應是有 所有一定的好 所有一定的好 所有一定的好 所有一定的好 所有一定的好 所有一定的好 所有一定的好 所有一定的好 所有一定的好

重定是據址、明藏不而來不 要為, 說經鴻顯說切, 幸同 部帶老 也由 圖的明實迷運,

明前雨前應展覽

宜不童兒

小夫大 大大 大

**聯合廣告** 新 華大 映獻場五 表節電日發泛 作代卷本行亞

<sup>末見</sup>之雪 <sup>宮意</sup>女肌 演郎三當山岩 的留高在肌冰 體下潮交別等 數愛時數

UA6 院規 映院戲間六

銷迷之擬排影進帯喜舞裸美 魂人作彩命壇軍李柏后之國 羅八漢百 反會性 運好您配<sup>每在晚明</sup> 女友 人 多之石**有** 

都雅 家歷田沙 **映道二第** 智文 

樂百聲金

源歷田沙 場五天今 巨一一匹芬史 獻度年堡史提

不見

旋凱。 

9-441514

瓜手拗 心人女 情 段 1/2 漢据百八 仔追電鬼 女腦馬 齊性四丈無計 玩愛點夫塞站 上齊三1不九 場市新沙地 選城田址

有昇降。平時雖也有些觀衆,其正的財源則,共是九十二個球會参加,每年按照成績互,其是九十二個球會参加,每年按照成績互,與大了。此實,打擊就更大了。比實,打擊就更大了。以實,如此就不越少。現在,一聲禁止參加國際比實,打擊就更大了。

英國足球會愁雲慘霧

理,球會當局只能乾羅眼睛,無 英國是球界關下了滔天大禍。 英國是球界關下了滔天大禍。 英國是球界國是球隊参加正國際問禁止英國是球隊参加正國際問禁止英國是球隊多加正國際問禁止英國是球隊多加正國際問禁止英國是球隊多加正國際問禁止英國是球隊多加正國際問禁止英國是球隊多加正國際問禁止英國是球隊多加正

容之使活多世紀年公《子年年》的意情的詩變的中度人尹《。還

• 一人一人不話乎種極的到一應家不和境陳。,於了死人話報

公年總負債額三千六岁的球會只有十個左升,入座率實在不高升,入座率實在不高大,如果以每星期起國內大概有一千九百四內大概有一千九百四內大概有一千九百四內大概有一千九百四內大概有一千九百四內大概有一千九百四內大概

鄭有也有憲,詩革新經,許九珍兩不為夫有

子頒在、人幾

即厚中能乎

「鰡底橙」,來屆再比賽,成收進轉會費來補貼。把好球員只能過苦日子,靠着售賣好球,財政可稍減愁困,那些沉在,財政可稍減愁困,那些沉在

中常有詩學教的一

一一無色交象阿女 心特 道作法描錯。 · 道地以個題用畫:

或馬自結名並代「阿。升中日是的清二後作了字非替印弗因的船出勒旅展

露炮 随不,自。象爾為景桅景·店,

所。再的名師復蔵以畫

不停地震動,好像地震的餘震似的。 内去看吧,那兒將可以看到湖水潺潺的流着,像踏步而來。誰知一過加境,那輕輕的雷內去看吧,那兒將可以看到湖水潺潺的流着如果你感到太煩躁了一點,那麼,到美國境也不停地震動,好像地震的發那瀑布咆哮的現狀。 不得多了,

素

了 外三大瀑布 布、南美巴

壇

宿

穆

5明,在外國,前些年就一。這種以血制血的產品一个血液提煉成凝血酶,以一次,亦即以血制血。

八十五

**C 最** 面 場

·道就更加玄妙了。 如果如此突出的止血劑,原料却是 力士七點一。 如那分實質性臟器出血,有效率達到百 作用。而對結紮止血困難的小血管、毛 整形外科等部位止血,並有加速創傷癥

仔港香

H551449

一、日照香爐生紫煙,遥看澤郡院向孝,复工,日照香爐生紫煙,遥看澤郡院向孝,是正元,於有萬馬齊騰的港大。1 這個鷹山瀑布是「文雅」的,顯得有過天。1 這個鷹山瀑布是「文雅」的,顯得有過少的「靜態」。
 一條白白的於帶子,没有萬馬齊騰的港大。1 這個鷹山瀑布我見過,高是高了,但不掛前川。飛流直下三千尺,疑是銀河落九都凝向孝,复工,但獨有爐生紫煙,遥看瀑都凝向孝,复工,日照香爐生紫煙,遥看瀑都凝向孝,复工,日照香爐生紫煙,遥看瀑水上,其具

點測燭多壇老一福落說放練氣,新親人呢後:

在。,人秀自離?,一農於能材工抓天一我我

自一接村為二。老理泳行新受的農和 伴得事

一个说政府要藉恒隆來鄰教訓,為什麼兩年 內,没有訂立過什麼嚇死人的新例,也没有 所有汲取教訓好好管過銀行?呸!根本誰也 府有汲取教訓好好管過銀行?呸!根本誰也 所有汲取教訓好好管過銀行?呸!根本誰也 所有汲取教訓好好管過銀行?呸!根本誰也 不管,由我冷艷梅幫它管。 怪不得人人都說道裏銀行制度健全,因 為有我嘛!那些南洋幫也是看我面子才來投 為有我嘛!那些南洋幫也是看我面子才來投 為有我嘛!那些南洋幫也是看我面子才來投 為有我嘛!那些南洋幫也是看我面子才來投

不的的會電

海珠在外面光亮点 一個用來傷人的了 一個用來傷人的了 一個用來傷人的了 一個用來傷人的了 一個用來傷人的了 一個用來傷人的了 一個用來傷人的了 一個用來傷人的了 一個用來傷人的了 一個用來傷人的可 一個用來傷人的可 一個用來

磊星王線

征龍 場今銀 | 鬼官 場明珠 四虎 早都 | 宇拳 早江

技絶朝城演首英精術武體中集

经民。月金

陳 出 接冰等光出公永 奇動人品觸涼目芒品司佳 運好您配場在晚明

加亞尼的獷粗

六十之畫情風美北——

一有他的特點,在陸上削練費 一有他的特點,在陸上削練費 一有他的特點,與是到池塘、 一百人。穆若來共選「新苗」近 學玩水的孩子,便停下來觀察 一百人。穆若來共選「新苗」近 學玩水的孩子,便停下來觀察 學玩水的孩子,便停下來觀察 學玩水的孩子,便停下來觀察 學玩水的孩子,便停下來觀察 學玩水的孩子,便停下來觀察

中城的「伯樂」之一。 中城的「伯樂」之一。 中游泳比賽大會上,白漢 中游泳比賽大會上,白漢 中游泳比賽大會上,白漢 中游泳比賽大會上,白漢 中游泳比賽大會上,白漢 中游泳比賽大會上,白漢 中游泳比賽大會上,白漢 中游泳比賽大會上,白漢

一方的大瀑布抗衡,真是太水腦的,還是豬一樣直劈過來,每個人得一樣直劈過來,每個人得一樣直劈過來,每個人得一樣直劈過來,每個人得一樣直劈過來,每個人得不完了。與一樣可以與一個人類,我們便乘遊覽船靠近瀑布。

象派 與 或

• 社選覽來們發且家世 

遊, 畫

(一「我得量一)寄追個包裹,

都好,那是真 

源 河 住 式 

小小有好幾處,各人一枝,大家去砍好了「沿河到那邊山坡,都是我的竹園,大一大隊弟兄到他的大竹園裏去,還說,一大隊弟兄到他的大竹園裏去,還說,一

所,以為發生了什麼事,或者竟是敵人殺來 一帶,欺鬥笑叫,十分熱鬧。 一帶,欺鬥笑叫,十分熱鬧。 一帶,欺鬥笑叫,十分熱鬧。 一帶,欺鬥笑叫,十分熱鬧。 一帶,欺鬥笑叫,十分熱鬧。 一帶,數鬥笑叫,十分熱鬧。 一帶,數鬥笑叫,十分熱鬧。 一帶,數鬥等叫,一分熱鬧。

「方到麾下,没有得着號令,「有什麽罪好告的?」「告耶告罪。」 (為兩位將軍(維説,『道

有虧學者晚節,至少也是可 育虧學者晚節,至少也是可 育虧學者晚節,至少也是可 育的使獎改革。有人先以于 育的使獎改革。有人先以于 育的學者晚節,至少也是可 的人才,如趙紫陽總理所期 我們當然希望祖國多出牛頓 慶賀,備了一杯水酒,請進城吧!是辦喜事,是要熱熱鬧鬧的,要為是辦喜事,是要熱熱鬧鬧的,要為先,不矣難打

少 , 六艘小舟按次序開 埃 , 六艘小舟按次序開 上第一艘獨木舟。「噗、噗、平安!」 個類類不見面

場五天今 場五天今 見未你包 待期的夏炎 過脚未過 來經已戲好 既舞勁叫 戴好85佳永 獻你為領陸 女 星智 龍 多 鳳

> 5-737388 場五天今 片功拔出千耗 王夫萃賴萬**资** 半 段 百

磡紅 運好 r. 755m210 點加兩點加紅明 場四院半十萬天 映今 英冠許・廷冠盧・童葉 教室 情報/ 杏紅心花·場次午晚明

H6/0427 **場五天今** 場夜午加後明 女 段 情

打讀 座早 情 --N

都皇

學 歌 天 今 影電情愛紋扭的倫绝趣妙 衆觀的趣護情知给獻 英**冠許、富葉、廷冠國** 報信 精

場五浦大

**寡婦男男同事** 場五映獻今 **杉語悠**嘅男現一 『電物情女代部 1/2 東女英豪高粤草の大谷山崩・場景出烈の高蔵天・重猴追野 午 加 七明 場夜點四場天 段 百四 ・場景壯烈ー 女 百里 百 都動 對白 器材 主紅種人物教用主領冠演術を表する。 客李山情紅鍾人缪發周 串歌・演友楚・賽・潤 演主發而周 演主樂國張 技場 冠金 连 崩 湾聚 丰惠 R6/04/1

映獻天今 場點四加起明 合 許 葉 盧 演英冠童廷冠

映默景天今 投を選集 花名杏紅 場在晚明

影加六今 場四場天 連林君倪榮張 ・館・淑・國 情段1/2 多智 紅花 午 明 杏心場夜晚 好祝 午 明 運您場夜晚 影都 國倫都敦 雷 

頭盛華 · 台舞利 映獻今 **涼開歌人** 快心甜觀 1 地碌到笑馬鬼腦電 聯題是馬角

暫電專公劇勵 停影劇演團基台舞利 人緣邊:場夜午頓盛華

情

杏花午命早十 宜不童兒 心夜槍場點 傑領 王 演名 紅場明追九 作力磊星 導

羅八

租税點好 女場選 出。四

撞好 山紅十 鬼運 狗磯點

合 缪 周 演 人赛 發潤 場點四起今 女之凡君

場夜午晚後明 杏紅心花

花夜迎 場公樂 | 可性 場公寓 合春 · 餘灣 | 餐色 · 餘年

杏紅心花:場夜午晚粥

時情四秘女士 【到點密人點》 狂場 1 的半

( 六四 )

得嘶嘶之聲, 在 自恃本領高强, 自恃本領高强, 在

斯加明**河**夜加个表 是 一 第 正四天院場午晚樂 1 二 第 不兒主 左 樓 林 倪 張 宣章演昇颂光南道馆君淑榮國 星多智鳳龍

Ť.

張六第

照片冲晒店拿 學喝下午茶。

的是跟阿輝一樣的攝影發燒友,那友中這類發燒友不少。有幾條呢!

,也特别具有特

ゴ・大多是思色

形是以「黑」為

leauty),黑人

貨,所有雜誌

是美」的口號

白分明,怡神

就懂得利用她

服去襯托她的

她以全黑的姿

目為之眩,魄

,喜歡黑色。

是幾中

機

000

000

車

地下

①鎅玻璃②鎅磁磚③磨刀④磨剪刀⑤剝電線外皮⑥割電線⑦鎅地毡。總代理:松青(香港)有限公司

工業甘油等 H-410465

易 **☎**3-621570



·牌汽車冷氣空調機

英國PARROT 鸚鵡牌高級電腦磁碟 3子"及8"各型就破垛。高级塑料盒包装 ★永久質量保證 ★

電 . 語:3-7566978 - 電車: QUANTUM

商天布偶位可排大字四個

日本《東方牌』各類水泵特別適合國內市場

乙巳洗

基灣沙咀道57號基運工

柴中心二期18字H座

笔話:0--4990819

電掛・KAYATH

5-7號401室 電話: 3-665428 ,3-677480

國高級流行產品,價格平,適合各地銷路 香港中環永吉街 21-33 號地下林 贊 配 有 限 公 司

電話 · ⑤455993 ⑤423391

第一样 工程 有限公司代理三 李重工冷凍運輸 本公司帶備一至十五噸大小冷藏機械 款迎香港及中國來單定造交货最快 現貨左軟冷藏車 全新另可選配 + 15° C至-18° C冷凍機 6-272312 灣仔譚臣道23號地下洽

請電:

3-348477

李先生洽

國內維修部:越偉汽車維修空調裝配公司 廣州市起義路188號之一 每35976 電線機械、橡膠塑膠密煉機械各種工業機械

工業機械企業公司 索閣各類設備資料,請將要求,技術規範及明片寄:( 屯門郵政信箱221號收 ) 電掛: PLUGLEAD HONG KONG 電傳: 37413 MWELE HX 9908 (D) 628 9908 (D) 628 9908 (D) 628 8作声者 壮 治四工學 發

全新左軌冷晉 豊田九座・三菱12座 輽 脉 5-215656

E-120,E-180錄影帶

V-0, 散件批發工廠直營

|大昌貿易公司 0-206002 0-245450 奎灣河背村國瑞道一號地下

Blind Rivets

小貨車、危險品貨車。無線電管理,能爲客戶提供即日運輸服務。 (事人代辦出入口號及報閱購稅)營業電話:3-345421 > 3-345422

地址:九龍土瓜灣落山道46號全和大廈11樓D座 K348969 🔏

先K332329 農麵豪旅 -26座夫包華遊代 大量現貨平價供應

汽車出口部

MARK IV

本公司專門設計及安裝汽車冷氣及冷凍運輸設備,適合各大小型號私家車、麵包車及貨車,提供全面安裝

電3-433074陳生洽 3-810977

旺角運動場道25號地

日本 (精工牌)旋片式壓縮機

C、DC、3 V-6 V-12V)單極馬達

寄香港總郵箱二九五一成

馬達40W-50W-60W另有熱門産

性能可靠 日本製造 #代理: **河**渡 済稿 ラテ

[2] 批 北 n / 全新豐田三菱實力五十鈴 12座麵包車禁機夫車位軍

大洋有限公司

代辦一切入口手續

二二 ⑩ 駿達汽車中心 63-360257 豐田農夫車・麵包車・豪華型九座・日本翻新貨車・泥車・建築機械

,如隱蔽式汽車電動玻璃等。可代國內設計,專人赴國內指導安裝。歡迎洽商

香港新界獎頒獎德街全德主案人夏第二期二號地下。電傳:83708 GOTLX HX

8-20噸自卸泥車全部場繁聚 九龍深水埗巴域街75號地下 ☎3-7793151(4線) 直接進口・原産原装・價格優惠・快捷可靠 8" Floppy Disk Drive 磁盤驅動器

能真正發揮下列軟件之功能。WordStar, SpellStar, MailMer-ge, Complete Peach-tree Accounting System, Inventory Control, DBase, Multi-Plan, SuperCalc, etc. 漢字處理,亦可

贈自回鄉 1.2MB連控制板 2.4MB連控制板 宏信電腦有限公司

,信同打 八收文文中 香港中源士丹利街5-11號7模

Unicle
AUTOMOBILE AIR CONDITIONING 適合各款客車、幾夫車、個包車 日本原廠直接進口

日本「熊仔學」汽車空網機

電話:0-298246

·祿嘉士(香港)有限公司

(英之傑集團,天鮮洋行附屬公司) 地址:香港灣仔高士打道250號依利沙伯大厦2字樓 總機電話:5-8316388 直線電話:5-8318377,8318388

玻 色

連在IBM-PC及其他微機上使用。

術生產品質保證價格相宜交貨快捷數迎轉 口中國 福昌圖廉洋行 JOHN MASTER INTERNATIONAL Co.LTD. TEL : 5 -240089 TLX : 83217GOTIC HX

宏業裝修工程 **専業寫字楼、廠房、居室** 診所、餐館、酒家裝修、代 領營館牌照、大厦维修、免 費計價·承接國内工程,H 751112(兩線), K324401叫

議樣畫 江蘇文物裝潢館 灣仔雲西街28號 G 電話H8921647

電話:5-255102

車呔輪胎/蘇業編織機/萬能包裝機等生產線設備 其他 特平印刷機,大、中、小型 日本發電機,灌溉萬用潛水泵,毛皮乾燥機,聚米提鍊機,摩托車,0.5M/M簽字筆

貨車点噸料 3-7782666

3—666123顧 經驗者優先有 經驗者優先有

UPC 1353 UPC 黑白電視機用大量現貨 及期貨 0一4993808

唱美讀各英 EA 給國內汽車增添活力——

「依美」牌紅外線激光點火系統「依美」牌紅外線激光點火系統的生產廠 精質明度響。家,是香港及國内生產「太空」「宇宙」牌紅外線激光點火系統的創始者,在積累生產實踐經驗基礎上,提高了產品**設計的先達** 88 來科及實 對省力、省油的效果,深受國內用戶的歡迎,該廠為方便顧客購買,可由顧客任選「依美」「太空」「宇宙」 尖種資中 静號,可在國內交貨,人民幣付款· 沙,,國 聯繁單位·香港依美洋行有限公司 電話·3-348415) 電傳·49780ESAEI HX

旺角洗衣街39號 3-305289 3-7157521-4

告廣報本登刊

商 厦 面對港澳構頭732,1464及1934呎 租金等呎:4.4元

·現特惠免租全二個月· ③225091內線51



**橡田** 苑

三)足部病理反射按摩

	. 金老		T. T
	争 區	德輔道中27號	5-2144
	<b>中                                    </b>	皇后大道中99-103號。	5-4551
	錦舞青	波斯富街22號	5-7741
4.	北角	and the second s	5-7818
•	翻魚涌	芬尼街2號	.5-6476
	柒 灣	運城道26號	5- <b>56</b> 01
	香港仔	香港仔大街150號	5-5281

康寧道58號 德昌街70-74號 塘尾道67號 順寧道35-39號 荔枝角九蘚徑 大南街33~37號 大南街 灣敦道204-206数

3-914451 3-654325 3-832221 3-71**8088**0 3-89**3318** 3-324505 3-915483 3-7296263 3-7450666 3-916353 3-7237938

**南山道遠東銀行大厦** 石建道100-102號 元朗大馬路172號 大業遵66號 新豐路||17號 唐羅·麗94-96號 大靈道72號 沙田儋田苑F座

0-4938195 0-242121 0-750411 0-794127 0-928008 0-6561181 0:6053807 0-6490616

0-869802

黄色

5-9810191 5-9848261 5-9857361 5-9830782 5-9820561

可選、

刻說「問」、是最早到、是是早到、日本。一個無一





辰壽皇女

觀少市,

相 學

殊的偏愛,所穿著的衣服,應用的東西,大多是熙色 以及同系列的色觸為主。

一個時期,美國崇尚黑色,什麼都是以「黑」為 基調,强調「黑就是美」(Black is Beauty),黑人 **模特兒,於是大行其道,頓時成為搶手貨,所有雜誌** ,都以黑人作為封面女郎。可是「黑就是美」的口號 ,響了不到一年,就告音沉響寂。 皮膚白皙的人,穿上一身黑色,黑白分明,怡神

悦目,令人眼界一新。 電視圈,一位很有品味的女藝員,就懂得利用她 的一身雪白的嘴色,經常穿上黑色的衣服去襯托她的 身段。有一次,在某個大型的酒會中,她以全黑的姿 態,穿插於賓客之中。令到不少男人,目為之眩,愧 為之藩。黑色的魅力,由此可見。

文壇之中,一位女作家也和我同様,喜歡黑色。 最近某種上市的香煙,以黑色為標「 榜,運禮聘她以黑色為題材,做了 一個電視節目呢!

代名詞

九龍旺角亞皆老街98號電都大廈地下3 電話:3-7144111 (4線) 電訊:51953

本公司自置停車場,常備各款汽車百餘部

爲全港最大規模國內進口全新翻新車總經銷

·数的第三人稱所有格。

6. 不過作為決策之,無從評論人家於

建故質的二下不出決由司,提議,評決,屬便於策,有一議

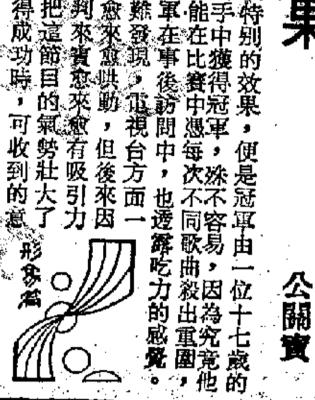
,策可的醸三者當時個首

雖然對文字學毫無研究,但我相信,我國文字中的「他」, 她」和「他」(與「它」同)之分,是受西方語系影響的結果。 其實,我倒覺得,「他」與「她」之分,有時是多此一舉。既 然「他」字有單人旁,可以泛指男女,在男女混合的情况下用「他們 」。這個意思和Chairperson一樣。在具體情况之下可用Chairman 或 Chairwoman。至於用「牛」旁的「他」去代表事或物。但是 ,蓋「牛」,乃有生命之動物也,既非「事」,也非靜止之物。 不過,最近發現,一位英國語言學者,對he和she,甚至his和her之分。 都有意見,這倒有趣。他舉例說: ······bring his or her ticket,或者··· ····take his or her examination 這類說法,都太囉唆,可用their—個字代 替。但這用法則違犯了語法的戒律,因his or her是指單數,而 their 則是複

香港國華機械貿易公司深圳光明華僑汽車修配廠

直接日本進口,豐田,五十鈴,日產,日野自卸車,8至12噸平板車。

麵包車,農夫車,特價供應國內



全新車類

● 萬事得左於12座麵包車

● 豐田12座冷氣收錄機麵包車

七秒并進

於為記動,

●豐田1.5噸雙排農夫車 ●日産1.5噸雙排農夫車 \$30,000 翻新車類

\$36,000 ●豐田皇冠型的士小輔車冷氣收錄機 \$15,000 ●日產豪華型的土小轎車冷氣收錄機 \$15,000

南田海島位司排大空四個

·翻字至十六個。收費八元

車 1-1.75噸 5-14座客貨 常備各類型吊鷄車大小拖車各款拖頭排卡 香港辦事處:荃灣河背街77號 電話:0-4938157 國內維修廠:深圳沙河工業區 单21-42座旅游車 数迎來電查詢詳情 香港地址:元朝安寧路89號地下電話:0-778844 電話: 3-969255 中成行 ☎3-7700858 九龍油麻地東莞街40號地<sup>™</sup> E SANDEN 日本名廠

贈車回郷

新到日本全新翻新各類型車 輛特價現貨供應。 卸泥車 5

- 8 噸平斗車 2-10 噸農用

豐田農夫車 豐田原廠12座 左軌YH50LB \$32,500 **\$**27,500 **\$**46,500 日野KB8噸泥車

包送到文錦渡

\$39,000

\$35,000

記

貨車:上海牌、伏爾加、麵包車,農夫車,工具車,配備原廠機碼,可代 國內設計,專人赴國內指導安裝及技術培訓。 常備現貨數千台供應轉口・交貨期準、快、安。

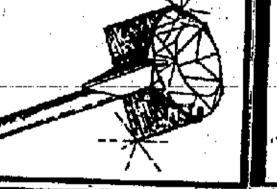
承辦廣東省各地陸路汽車運輸服務

電話: 3-337728 · 3-337383 電傳: 37621 SERVO HX **世**時:SERVOAIR 岡文傳頁:3-7210296

**[**]

24K包金・符合國際 S L 消毒標準・絶不發炎 ※※※**款式敦拾・大量供應**※※※
※

明興洋行 20-225488 九龍葵涌葵豐街盈業大厦 8 樓 26 A 🕟



5-754356 0-716071 各式全新及翻新:裝載機、推

合羣車行 九龍紅磡蕪湖街102號C地下 豐田左軚麵包車12座冷氣卡式 \$ 48000 五十鈴左軚豪華型九至12座 \$ 51000

5農夫車 \$34000 .5農夫車 \$43000 ★★以上車輛大量現貨即日送上·歡迎國內同胞洽購★★ 香港軒尼詩道面5-754356日發機器供應有限公司資

日發機器供應有限公司 ○全新豐田麵包車。全新萬事得左軚、原裝全空調十二座麵包車。

香港軒尼詩道 188號二樓 ・澳門代理・ ●全新豐田、實力、三菱、五十鈴雙排座0.75-1.75噸農夫車。 景發企業有限公司 、●日本翻新日野、實力、五十鈴五至十二噸自卸車、貨車 高甸玉街荷廳匯新都5號 C地下 電話:82282

土機、挖坑機、吊機、劃車 ☆代辦手續・價格最平☆ 置運貿易有限公司 置井台を動包車置農夫車舗農夫車・麵包車・

實運貿易有限公司 九龍渡船角文昌樓40號二樓

五十餘4-6吨貨車 繫4-12吨自卸泥車

★日本進口・日本翻新・可交國內港口或文錦渡★ 85年新欵農夫車1.5噸左軚 現貨特平



0.5mm水性等 大量供應 3-7601714

★常備現貨·代辦手續送交交錦渡★ 聯都 **\***K335562 K336705 紅磡高山道6號A地下

**信**行 各類型麵包車 九龍彌敦道591號豐 九龍彌敦道591號豐順大厦15字樓

, 「6-12座位) 前後空湖收集音亭全

包

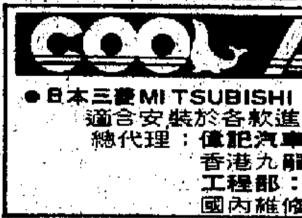


上新豐田、五十鈴農夫車、麵包車 1.5 / 1.75噸雙排座位、9-12座、左右は、前後冷氣、收錄音 翻新五十鈴4-8噸 SBR、SCR、JCR 貨車、自卸車 翻新實力8-10噸 CK 20貨車、自卸車

①鎅玻璃②螺磁磚③磨刀④服制電線外皮⑥割電線⑦鎅地線外皮⑥割電線⑦鎅地線 代理:松青(香港)有例 電話:3-813880 何小姐沿 車貿易



車 EJ



·電掛:PLUGLE

五十餘(日本原庄)豪華冷氣 日本原庄〉豪華冷氣 |大昌貿易公司 0-206002 0-2



五十鈴、日野5噸 12

性能可

☎3 -7793151 (4線

8" Floppy ge, Complete Peach-tree Ac Control, DBase, Multi-Plan 連在IBM-PC及其他微機上使用

術生產品質保證價格相宜交貨快捷 口中國 福昌鹽縣洋行 JOHN MA INTERNATIONAL CO.LTD.

1 5-240089 TLX : 83217GOT

大力效廉引

黄渚, 重后大道中9

連城道26號 善港仔大街 ( 吉席街98-100 非斥作用。 京統將了細胞破壞,這樣,便成功地中止了 系統將了細胞破壞,這樣,便成功地中止了 及落空束缚住了細胞,並給打上記號使免疫 移植病人注射没落空一次,持壞兩個星期, 為了對抗排斥作用 , 每天給接受器官

。及時發現和治療癌症,治愈的機會就高時發現癌瘤生長在何處,或者轉移到了何然後跟蹤掃描標識的放射性同位素,可以量放射性同位素作為標識,注入病人體內得到令人滿意的結果。令没落空抗體附上得到令人滿意的結果。令没落空抗體附上

以内上

沒落空的其他用途

晶顯

器

視

,在台灣省,則譯為「單株纯種抗意譯Mono(單)加音譯(Clonale)一一,沒落空」國內有人譯為「單

g-Pao

:機總話電 2859 HKTKP HX 大五紙出日今

**充體力尤與卓效** 

印利有港香

ssy Road

A LIMITED M是自然大阪21:字線 14 ANADE HX

現貨日本翻新貨車·泥車

適合中國用4-10噸

事警:日本汽車·轉口國內。

地址;香港 網鑼灣 加路连山道九號

香港九龍土瓜灣浙江街22號 同順與大廈地下11-12室

電 話:3-648274 3-636846 電報掛號:9983

**唯 傅:36975 TAPE HX** 

洗滌中心設備

乾洗,漂洗,投资少,收益快,三井槿健

3-7415196 國內包安裝及技術提供

通訊:香港九龍長沙灣彈籍80705幢 CABLE: LIVINGENT HK.

信譽好,品種多,價格公道,電話:5-768687 5-767755

經營範圍

●汽車爛房

汽車廠房報修

工具及設備 ●各類工業用防銹設備

●雑修廠設備技術提供

人造首飾 大量耳環·戒指·胸針·手做,類像 套裝,自己版製造,接股便出售,會

0 - 285021

-82翻新豐田9-12座

全新現貨 左軾豐田九座、12座全新麵包車 豐田左馱農夫車翻新豐田麵包車

豐田左軚特級豪華型麵包車 九龍太平道五號地下「恒」受 在 行 電話:3-7129207

代辦文錦渡手續

出版界、印刷界、廣告界的忠執朋友 彩韻影版有眼公司

國內雪櫃買家用戶一大喜訊

本公司專科製造各類大小不銹鋼冷藏肉食體 飲品汽水櫃,設計及安裝一切冷房、冷凍設

。特別適合國內單位及個體戶使用,超貨快

景生冷氣響櫃工程公司

查詢地址:九龍會塘道311號地下 高37564570 37567663

價錢特平,代客辦理進口關內手續

激光電子分色專業機構。實行24小時生唐制。 數迎國內外惠輔請君參觀指導,並作技術交流, 以劉建到生產旣快,質量又高的目標。 電話:5-651377(四額)・5-647677(四額)灣仔海事處5-753230(四線)

電力供應不能定・電配金高起低會使業期生產不正常 ・投機經常損職・請立對與本公司制體 - 切問盟即可解 決・本公司為一有拾年以上觀職專門生產及設計電源機器 器的工廠,大小功率,單相或三相均衡 養清美豐街25--31號華業大廈A度15捨日宝 電話:0-220381-2 「簡傳:39708 SAMEC HX 耳針



新到大批意图 第六十年和速源 第六十年和速源 第六十年和速源 第六十年和速源 数十年和速源 数十年和速源

838模具出讓 可在國內收人民幣 模具製造 一出四腳壳模 四套 一出二歸庭面模 八套 五金片自動模四件一套 六套 柯印度面錦蓋,膠壳,60萬套 五金片,螺絲 平衡 承选國內電子,首飾五金,塑膠賴密模 具,各類五金塑膠製品,電腦劃圖,電腦飲模常備五金 0.1-0.8 薄片,塑膠原料,健上機生產為合。明豐五金 製品廠九龍油塘茶果橫道610號生利工業中心五字樓6號 室 電話: 3-460243 3-404763 8-478600

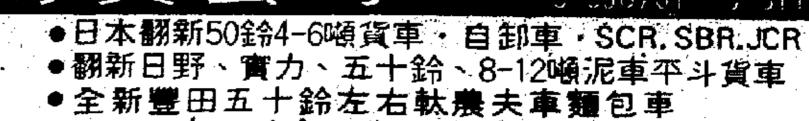
左軚原廠12座、冷氣及收錄機 日產得勝C20九座及12座麵包車 恆發車行 ☎37129207 九龍太平道5號地下 , **S** 

**専業出品・特價批**發



# 3 J00/01 3 311529

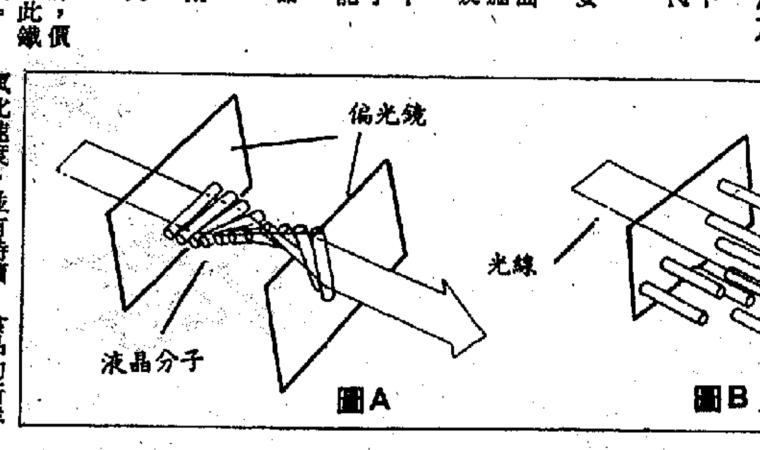
★赠单四绑 代送文錦渡★



## 

定有良好的單一特效性。Monolonals,原名思義,是單的後代·它具有普通細胞無性繁殖的後代·它具有普通細胞無性繁殖的後代·它具有普通細胞無性繁殖分裂的特性。 沒落空已經應用到很多方面,作為多種疾病的影响,因為思義,是單種無限的能力,又有癌細胞無性繁殖分裂的特性。

Def Mono)的無性及 Omals,顧名思義,是 没落空抗體就完全不是 没落空抗體就完全不是 没落空抗體就完全不是



尺十九曲扭子分晶液被線光,時場電有沒:A圖 ·收吸鏡光隔遺》曲担被再不線光,後場電加施:B團

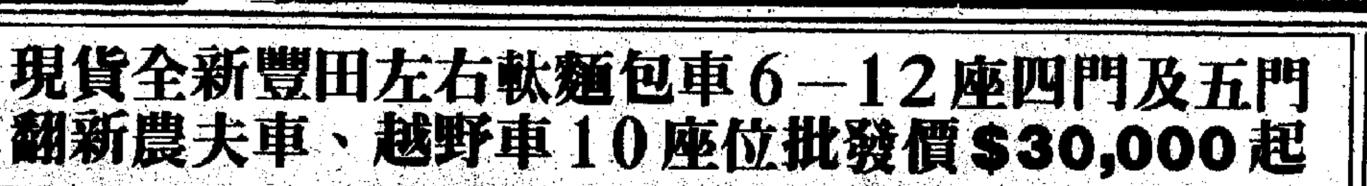
現貨供應包有着數

適合各款客貨車、麵包車豐田 LITEACE

代理及安裝:聯誼汽車冷氣公司

HIACE 等配日本原廠機器

特平出售 現貨全新豐田左右軟麵包車6-12座四門及五門



專營各類輕重型建築機械材料 輕工業流水生產線、機械設 備、船舶工業設備,車、廳、

翻新豐田皇冠冷氣房車 HK\$ 10,000. 全新日野33座冷氣巴士 HK\$330,000. 全新日產15座冷氣巴士 HK\$ 56,500.

製

冲床機械·歡迎垂詢。 豐田皇冠超豪華小轎車

與利五金機械 电流: 3 636846 PALM AIR 日本雲花牌汽車空間機

原裝冷氣收錄音齊

中國貿易

HK\$38,000.

HK\$29,750.

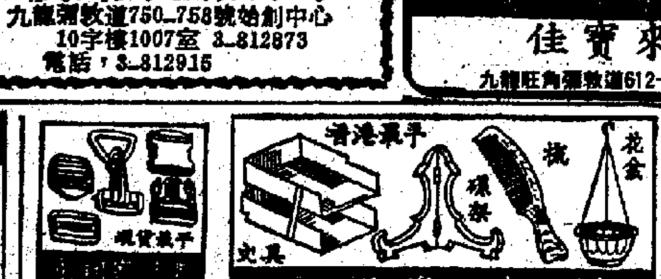
HK\$56,500.

●全新豐田、五十鈴、15噸、1.75噸雙排座農夫車 ●全新豐田、五十鈴、萬事得、6至12座麵包車 ●日本翻新貨車,自卸泥車(4-10噸)及麵包車

地址·香港九龍土瓜灣九龍城道179號E地下 電話: 8-7115028 3-7114723

田MODEL F型冷氣收錄機冰箱八座位 HK\$49,900. 全新萬事德麵包車
全新豐田姫仙達冷氣房車

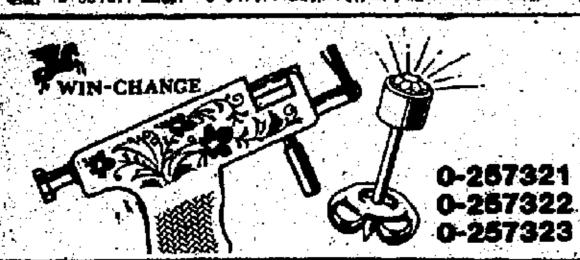
現貨運材,網筋水泥,大量供應 香港實單,因內提貨,價錢相宜 廣鴻與企業公司











價格最平 欵式齊備 大量供應 永昌金屬製品廠有限公司

葵涌葵德街葵德工業中心2座五樓A-E